106E JAARGANG — NO.: 6 MAANDAG 9 JANUARI 1989

AMIGOE

VANDAAG



MARTINA ...studie...

Preke

Discussie minimumlonen: wat is maximaal haalbaar?

SHULTZ: ZEER VERHEUGD

Meeste Westerse landen reageren koel op Russisch plan

SU begint snel zo mogelijk met vernietigen C-wapens

PARIJS — Zelfs als er geen internationaal akkoord wordt ondertekend over het uitbannen daarvan, begint de Sovjetunie dit jaar met de vernietiging van haar voorraden chemische wapens. Dit heeft de minister van Buitenlandse Zaken van de Sovjetunie Edoeard Sjevardnadze, gisteren gezegd op de internationale conferentie van chemische (C-)wapens in Parijs.

Het is voor het eerst dat de Sovjetunie zich bereid verklaart haar voorraden strijdgassen op te ruimen nog voor daarover een internationaal akkoord is bereikt.

Sjevardnadze zei dat momenteel in zijn land nog wordt gewerkt aan de bouw van een speciale installatie voor de vernietiging van C-wapens in Sjapajevski. Maar zodra de werkzaamheden daaraan zijn voltooid, zal met het opruimen worden begonnen, aldus de minister.

Volgens hem is er geen betere manier om er op toe te zien, dat C-wapens niet worden gebruikt, dan door die "geheel te vernietigen". Hij voegde daaraan toe, dat zijn land akkoord gaat met het beginsel van een "permanente uitnodiging voor inspecties" en sprak zich uit voor "zo streng mogelijk internationaal toezicht", waaronder inspecties ter plaatse die door geen enkel land mogen worden geweigerd.

De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, George Shultz, was "zeer verheugd' over de aankondiging, dat de Sovjetunie een begin gaat maken met de vernietiging van haar chemische wapens. Maar hij voegde daaraan toe, dat terwijl de vernietigings- installatie in Sjapajevski nog in aanbouw is, de VS al een dergelijke fabriek bezitten.

"Wij zijn al bezig met het vernietigingen van de zogenoemde traditionele gifgassen en wij hebben andere landen al uitgenodigd de fabriek waar dat gebeurt te bezoeken", aldus Shultz. "De SU is dat kennelijk nu ook van plan".

Shultz verklaarde verder dat de VS wel door gaan met de produktie van moderne binaire chemische wapens. Dit zijn wapens die bestaan uit twee onschuldigde chemicaliën, die echter dodelijk zijn wanneer zij met elkaar vermengd raken. Volgens Shultz dienen deze wapens als "afschrikmiddel" zo lang nog geen internationaal akkoord is bereikt over een algeheel verbod op de produktie, opslag en het gebruik van chemische wapens.

Daarover wordt in Genève onder toezicht van de Verenigde Naties al geruime tijd onderhandeld door veertig landen. Deze onderhandelingen zitten echter vast omdat de deelnemers het niet eens kunnen worden over de regels van toezicht op de naleving van het verdrag. Momenteel is dan ook alleen het gebruik van C-wapens verboden bij het protocol van Genève uit 1925.

TAMELIJK KOEL

Westerse afgevaardigden naar de conferentie in Parijs reageerden tamelijk koel op de Sovjet-stap, omdat Sjevardnadze niet zei hoeveel gifgassen zullen worden vernietigd, noch om welke typen het gaat.

De SU maakte in 1987 bekend, dat zij 50.000 ton van dergelijke strijdgassen heeft, maar volgens NAVO- functionarissen ligt dat cijfer dichter bij 300.000 ton.

Verscheidene diplomaten vroegen zich verder af of de SU wel in staat is in de nabije toekomst daadwerkelijk grote hoeveelheden chemische wapens te vernietigen. Volgens hen heeft de fabriek die daartoe wordt gebouwd in Sjapajevski slechts een experimenteel karakter en onvoldoende capaciteit.

'Bestuursapparaat verlamd'

SPM wil twee extra gedeputeerden in BC

PHILIPSBURG — De Sint Maarten Patriotic Movement, SPM, zal deze week een spoedvergadering aanvragen van de Eilandsraad. Zo hebben welingelichte bronnen de Amigoe bevestigd. Daarover is gedurende het afgelopen weekeinde intensief overleg gepleegd.

De SPM wil twee extra gedeputeerden benoemen in het Bestuurscollege van Sint Maarten. Tot nog telt het BC twee gedeputeerden: Joe en René Richardson.

Zoals bekend, heeft enige tijd geleden de topman van de Democratische Partij (DP) op Sint Maarten, Claude Wathey, zijn vertrouwen opgezegd in het functioneren van beide gedeputeerden.

Vance james Jr., voorzitter van de SPM, wilde bevestigen noch ontkennen, dat zi n partij twee nieuwe gedeputeerden wil laten benoemen. Maar in een gesprek benadrukte hij wederom zijn zorg over "de verlamming in het bestuursapparaat, die een gevolg is van de crisis in de Democratische Partij".

Bij herdenken Hirohito:

Officieel geen aandacht voor oorlogs-verleden

LONDEN — De leiders in de wereld hebben de overleden Japanse keizer Hirohito zaterdag geprezen als iemand die zich na de Tweede Wereldoorlog sterk heeft beijverd voor vrede en internationale samenwerking.

Er werd nauwelijks iets gezegd over de oorlogsmisdaden die in zijn naam werden gepleegd. De dood van de keizer riep bij velen weer gruwelijke herinneringen op aan de tijd die zij tijdens de oorlog doorbrachten in door Japan bezet gebied of in Japanse gevangenkampen.

President Reagan sprak zijn medeleven uit met het Japanse volk. "Terwijl we treuren om het overlijden van zijne majesteit, zal hij ons lang heugen om zijn bijdrage aan de versterking van de vriendschapsbanden tussen de VS en Japan".

MET LOF

Sovjet-leider Gorbatsjov stuurde zijn condoleances naar Hirohito's zoon, kroonprins Akihito. Japan heeft altijd geweigerd een vredesverdrag te sluiten met de Sovjetunie omdat dit land sinds het einde van de oorlog de noordelijke Kurillen-eilanden bezet houdt.

De Aziatische landen die slechte herinneringen bewaren aan het Japanse kolonialisme en het optreden van dit land in de Tweede Wereldoorlog, reageerden over het algemeen met lof. Al waren die loftuitingen hier en daar vermengd met gevoelens van woede. Regerings- functionarissen hopen dat de dood van de keizer definitief een eind zal maken aan de oude anumositeit.

China stuurde condoleances, maar zweeg over de verwoestingen die het Japanse keizerlijke leger in dit land aanrichtte. Hirohito zat al op de troon toen Japan in 1931 het noordoosten van China bezette en er de marionettenstaat Manchukuo oprichtte. Later, in 1937, vielen de Japanners de rest van China binnen. Miljoenen Chinezen vonden de dood of raakten gewond.

De Zuidkoreaanse president Roh Tae-Woo betuigde ook zijn medeleven. Maar bejaarde Zuidkoreanen, die het Japanse kolonialebewind tussen 1910 en 1945 meemaakten, reageerden met gemengde gevoelens op Hirohito's dood. In officiële kringen werd vernomen, dat Hirohito's dood het moment kan betekenen om de ballast van het verleden af te werpen en de betrekkingen tussen Seoul en Tokyo verder aan te halen.

India, 's werelds dichtstbevolkte staat, kondigde drie dagen van rouw af wegens de dood van de Japanse keizer.

De vuist van Gaddafi



* *De Amerikaanse luchtmacht bombardeerde in 1986 het hoofdkwartier van de Libische leider Muammar Gaddafi. Deze liet vervolgens een monument voor het vernietigde gebouw plaatsen van een grote hand die een vliegtuig van de Amerikaanse luchtmacht breekt. De VS hebben onlangs gedreigd een chemische fabriek in Libië te bombarderen omdat Gaddafi er chemische wapens zou laten maken.*

Op internationale conferentie over C-wapens:

Rijk en arm tegenover elkaar

PARIJS — De eerste dag van de internationale conferentie over chemische (C)-wapens in Parijs werd zaterdag gekenmerkt door menings- verschillen tussen de geïndustrialiseerde staten en de Derde-Wereld-landen.

Als vertegenwoordigers van het Westen pleitten de Franse president François Mitterrand en de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken George Shultz voor het uitbannen van de chemische wapens. Mitterrand verklaarde dat de "chemische ontwapening niet los kan worden gezien van andere vormen van ontwapening, met name de nucleaire".

Maar de verzekering van Mitterrand dat hij een algeheel verbod op strijdgassen wenst, leek de bezorgdheid bij de landen uit de Derde Wereld niet te hebben weggenomen. Zij zijn bang dat er in Parijs sterke druk op hen zal worden uitgeoefend om — zonder enige tegenprestatie — afstand te doen van hun enige strategische wapen.

Iran beschuldigde de rijke landen ervan dat zij de "belangrijkste bron vormen van de proliferatie (verbreiding) van chemische wapens in de Derde Wereld". Minister van Buitenlandse Zaken, Ali Akbar Velayati, verweet de industrielanden dat zij Iraq hebben "aangemoedigd" strijdgassen in te zetten op het slagveld in de oorlog met Iran.

ALLE WAPENS

De Egyptische minister van Buitenlandse Zaken, Esmat Abdel Meguid, verklaarde bij aankomst in Parijs dat het "niet mogelijk is alleen de chemische wapens uit te bannen". Hier zijn volgens hem "alle wapens voor massale vernietiging" aan de orde. Zijn Braziliaanse ambtgenoot Roberto de Abreu Sodre zat zaterdag op dezelfde golflengte met zijn opmerking dat chemische ontwapening moet samengaan met nucleaire wapen- beheersing.

De Westerse landen denken daar anders over. Het streven naar een verbod op chemische wapens mag niet gekoppeld worden aan "de andere moeilijke ontwapenings- problemen, zoals de verspreiding van kernwapens", zei Shultz.

Vele Britse ondernemingen overgenomen

IN HET afgelopen jaar zijn er 102 Britse bedrijven overgenomen door ondernemingen op het vasteland van Europa. Volgens het blad 'Acquisitions Monthly' werd daar in totaal 18,8 miljard gulden voor betaald. Britse bedrijven kochten vorig jaar voor 9,4 miljard gulden 248 ondernemingen op het continent. De grootste overneming van een Brits concern vorig jaar was die van Rowntree door de Zwitserse Nestle voor 2,6 miljard pond.

Minister Nieuwzeeland:

Hirohito verdiende executie

WELLINGTON — De Nieuwzeelandse minister van Defensie Bob Tizard heeft op zijn eigen manier de zaterdag overleden keizer Hirohito herdacht. Deze "had moeten dood geschoten of in het openbaar onthoofd moeten worden na de oorlog".

Tizard zei dit tegenover verslaggevers. De 64-jarige minister is een oorlogs- veteraan. Hij zei er tegen te zijn dat er een Nieuwzeelandse delegatie naar de begrafenis gaat van Hirohito. "Wij hadden veertig jaar geleden iemand moeten sturen om de executie bij te wonen", zo meent hij.

Moslim ontvoerders

MANILA — Het Filipijnse leger heeft vrijdag in Zamboanga op het zuidelijke eiland Mindanao tevergeefs geprobeerd twee ontvoerde politie- officieren te bevrijden. Volgens minister van Defensie Fidel Ramos hebben de ontvoerders generaal Eduardo Batalla, de regionale politie- commandant doodgeschoten.

Munt Peru devalueert

LIMA — De Peruaanse munt- eenheid inti is zaterdag met 28,5 procent gedevalueerd. Dit maakte minister Carlos Rivas van Financien bekend. Het is de derde forse devalutie van de inti in vier maanden tijd. In die periode heeft de munt 86,8 procent van zijn waarde verloren.

De Amerikaanse dollar is nu officieel zevenhonderd inti's waard tegen voorheen vijfhonderd. Als gevolg van de enorme inflatie wordt op de vrije wisselmarkt voor één dollar inmiddels al tweeduizend inti's neergeteld. De inflatie was aan het einde van 1988 opgelopen tot 1.732 procent op jaar- basis.

MAATREGELEN

De Peruaanse regering heeft nog een aantal andere maatregelen genomen. Het minimumloon is met 41,6 procent verhoogd tot 34.000 inti's per maand. De benzine- prijs gaat met 62 procent omhoog en de prijzen van belangrijke levensmiddelen zoals brood, rijst, suiker en melk stegen met zo'n zestig tot 117 procent.

Westerse diplomaten zijn van mening dat de maatregelen zullen bijdragen tot een gunstig klimaat bij het komende overleg tussen Peru en de Wereldbank en het Internationaal Monetair Fonds. Drie jaar geleden brak Lima met deze instanties maar eind 1988 werd weer toenadering gezocht onder de druk van de economische crisis. Minister Rivas zei te hopen dat Peru onder auspicien van het IMF in juni vierhonderd miljoen dollar aan overbruggings- krediet loskrijgt. En wel van "bevriende landen".

Vliegtuig landt op snelweg:

Bij nieuwe vliegramp in Engeland veel slachtoffers

LONDEN — Bij het verongelukken van een Boeing 737- 400 in Engeland zijn zeker 41 mensen omgekomen en vielen er zo'n negentig gewonden. Van hen zijn er dertig ernstig aan toe. Het vliegtuig moest een noodlanding maken op een snelweg nadat er brand was uitgebroken in een der motoren. Sabotage als oorzaak van de ramp acht men voorlopig uitgesloten.

De "uitgerekte" versie van de gewone 737 van British Midland Airways was met 126 passagiers en bemannings- leden aan boord onderweg van Londen naar Belfast. Toen het vliegtuig tien minuten in de lucht was meldde de piloot de brand in een der motoren, reden waarom hij naar een nabij gelegen vliegveld wilde vliegen voor een noodlanding. Uiteindelijk moest hij het vliegtuig ergens bij de snelweg aan de grond zetten in midden Engeland.

NAAST WEG

Het vliegtuig kwam naast de weg terecht. Onder de automobilisten op de weg zouden geen slachtoffers zijn gevallen. Toen het ongeluk gebeurde was het vijf minuten voor half negen 's avonds.

De woordvoerder Colin Roberts van de luchtvaartmaatschappij zei dat een technische fout de oorzaak van het ongeluk is geweest. Wij zijn blij dat het geen sabotage was, zei hij. Volgens de president van British Midland Airways was de Boeing sinds drie maanden in bedrijf. Er zijn pas zeventien toestellen van deze serie door Boeing afgeleverd.

EENHEID

Een grootscheepse reddings- operatie kwam al snel op gang nadat het ongeluk bekend was geworden. Het is de tweede vliegramp binnen één maand in Engeland. Voor Kerstmis stortte een Boeing van de PanAm bij het Schotse Lockerbie neer als gevolg van sabotage. Het ongeluk van zondag bracht voor het eerst eenheid in het verdeelde Noord Ierland. Op het vliegveld Aldegrove bij Belfast stonden veel mensen te wachten op het vliegtuig. Zij werden troostend toegesproken door protestantse en Roomskatholieke geestelijken.

DRUK WEERSTAAN OM GULDEN TE DEVALUEREN

Martina tijdens nieuwjaarsredevoering:

MAN stelt discussie- nota op over toekomstige staatkundige structuur

WILLEMSTAD — Volgens de politieke partij MAN moet gedacht worden over de souvereiniteit van Curaçao. Verder moeten de voorwaarden en omstandigheden om deze te realiseren besproken worden. Met dit doel heeft de MAN een discussienota over de toekomstige staatkundige structuur van Curaçao laten opstellen. Deze nota zal dit jaar tijdens een buitengewone vergadering besproken worden teneinde de uiteindelijke positie van de MAN te bepalen, aldus politieke leider Don Martina bij zijn nieuwjaars- redevoering gisteren in Hofi [illegible]. Verder gaf Martina een overzicht van de gebeurtenissen in de jaren tachtig en vermeldde hij de doelstellingen van de MAN voor de negentiger jaren.

"We staan op de drempel van de negentiger jaren. De jaren tachtig zijn gekenmerkt door fundamentele veranderingen zowel op staatkundig als economisch, financieel en sociaal terrein. We hebben in deze jaren geconstateerd dat een van onze zustereilanden de constellatie van zes Antilliaanse eilanden verlaten heeft. Gelukkigerwijs is de poging om een Antillen van vijf bijeen te houden een [illegible] zonder einde aan het worden. Een kruispunt van de waarheid", sprak Martina.

In economisch opzicht zijn het begin van de tachtiger jaren gekenmerkt door een wereldcrisis die verdrietig lijden in verschillende gezinnen in onze samenleving heeft veroorzaakt. Ook op financieel terrein is ons land geconfronteerd met grote problemen. In deze [illegible] situatie was de [illegible] van de MAN gericht op [illegible] beide voeten op de een of andere wijze op de grond te houden en te vermijden dat de samenleving onherstelbare schade zou lijden, aldus Martina.

MUNTEENHEID

"In deze strijd staat de handhaving van de waarde van onze munteenheid, de gulden, en het bewaren van het vertrouwen in onze gulden centraal. Ondanks de grote druk van internationale instanties en multinationals om onze gulden te devalueren hebben we deze druk weerstaan. Nu kunnen we constateren dat deze strijd niet tevergeefs is geweest en vruchten heeft afgeworpen. Een stabiele gulden is een van de belangrijkste voorwaarden om een betere economie te scheppen en daarmee een betere toekomst voor iedereen", zo sprak Martina.

Verder wist de politiek leider [illegible] de inspanningen van de MAN de offshore sector zich gestabiliseerd heeft. Ook de situatie bij de CDM (Curaçaosche Dok Maatschappij) is gestabiliseerd en de maatschappij is op weg naar een positieve ontwikkeling. [illegible] noemde Martina de [illegible] bij de Antilliaanse [illegible] luchtvaartmaatschappij [illegible] tevens de inspanningen van de hotelassociatie [illegible] voor de ALM noemde. [illegible] Martina de ondertekening van een voorlopige overeenkomst met [illegible] die geresulteerd heeft in de ondertekening van een definitief contract met [illegible] om een Informatie Centrum te gaan exploiteren. Deze [illegible] onderneming kan [illegible] voor de negentiger jaren [illegible] land en [illegible] van de Nederlandse ontwikkelings- hulp kan maken, aldus Martina.

BIRTHRIGHT

[illegible]

zijn'. Dat houdt eveneens in de vrijheid om te beslissen met wie men relaties onderhoudt en op welke basis. Deze vrijheid is, in tegenstelling tot wat veel mensen denken, niet afhankelijk van de economische situatie, of dat men rijk of arm is. Over de hele wereld wordt het fundamentele principe geaccepteerd en aangehouden, dat de vrijheid over je eigen toekomst te beslissen ('birthright') een heilig recht van elk volk is, dat onveranderlijk is en dat nooit verloren kan gaan".

Vanuit dit fundamentele principe dat de MAN ook huldigt, wordt een politiek ideaal op staatkundig terrein geformuleerd. De MAN staat een vorming van een souvereine natie voor op basis van vrijheid en vrijwillige deelname die bestaat uit de volkeren van de eilanden van de Nederlandse Antillen. De souvereiniteit van de Antillen moet tot stand komen op basis van een overeenkomst tussen de eilanden waarin de constellatie en de vorm van samenwerking geregeld wordt. Aan de bevolking moeten de opties, vergezeld van relevante informatie over de consequenties van iedere optie, gepresenteerd worden. Martina was van mening dat een referendum zonder geschikte informatie geen enkele zin heeft.

De MAN gaat ervan uit dat de grootte van een land, voordelen heeft voor de bevolking: er zijn meer uitwijkmogelijkheden, er kan beter gebruik gemaakt worden van de menselijke hulpbronnen en de economische basis is groter. Bovendien kan men op 'grote schaal' de werkloosheid beter bestrijden en is men krachtiger in geo- politiek opzicht. "Het is merkwaardig om te constateren dat bovengenoemde punten als argumenten worden genoemd voor het scheppen van nauwe familierelaties tussen de bewoners van de verschillende eilanden. Dit fenomeen vormt de basis voor de multiraciale en multi- culturele samenlevingen van vandaag ('melting pot')", aldus Martina.

CONSTELLATIE

Hij vervolgde: "Er is een proces op gang gebracht voor de totstandkoming van een dialoog voor iedereen om in alle vrijheid een formule te zoeken om die constellatie te formuleren waarmee wij kunnen leven. Maar dit proces is een litanie zonder einde aan het worden, we draaien in een vicieuze cirkel. Deze litanie gaat gepaard met meer irritatie en zorgt ervoor dat wij steeds meer uit elkaar gedreven worden in plaats van dichter bij elkaar. Dit proces staat een effectieve regering in de weg. De volkeren van de Antilliaanse eilanden hebben zelf nog niet gesproken door middel van een referendum, maar hun vertegenwoordigers blijven uit hun naam spreken".

"Het is een realiteit dat een tendens geconstateerd kan worden dat er eilanden zijn die niet willen deelnemen in een zo groot mogelijke Antillen. We hebben ook geconstateerd dat de huidige situatie van een regering op twee niveaus ook niet in het belang van Curaçao is. MAN is van mening dat in de negentiger jaren volledige en definitieve helderheid moet komen in het standpunt van elk eiland in deze". Tot zover Don Martina.

* De 'old mask' parade...

* [illegible] voor de kinderen...

* Ook enkele Nederlandse parlementariërs woonden de brindis van de MAN bij. Foto: Don Martina (tweede van links) en MAN-partijvoorzitter Harold Anastatia (tweede van rechts) in gesprek met mevrouw Berger en Simons en De Pree.

WILLEMSTAD — Tijdens verkeers- controles in het afgelopen weekeinde werden 178 weggebruikers bekeurd omdat de papieren inzake het motorrijtuig dat zij bestuurden niet in orde waren. De controles worden in de komende dagen voortgezet.

WILLEMSTAD — De verkeers afdeling van de politie meldde afgelopen weekeinde 21 aanrijdingen. Daarbij viel er één dode en raakten zeven personen gewond. De materiële schade werd geraamd op ƒ52.000,-.

Dode bij vechtpartij

WILLEMSTAD — In de [illegible]zurkastraat deed zich gisteravond een vechtpartij voor waarbij de 29- jarige Wendley van Houten dusdanig gewond raakte dat hij te overlijden kwam. Het slachtoffer had een bezoek gebracht aan zijn vrouw, waarmee hij in een scheidings- procedure verwikkeld was. Hij kreeg [illegible] met de broer van zijn echtgenote en deze stak met een broodmes op H. in, ter hoogte van diens hartstreek. Het slachtoffer raakte in coma en werd met spoed naar het ziekenhuis overgebracht alwaar men de dood constateerde.

De dader, S. de L. van 25 jaar meldde zich later op het bureau en is in verband met het onderzoek ingesloten.

Karnaval Kaleidoscoop

HET KARNAVALSSEIZOEN werd het afgelopen weekeinde geopend met activiteiten in Carnaval City voor zowel de volwassenen als de kinderen. Zaterdagavond waren er maar 125 deelnemers aan de 'old mask parade', terwijl die van de kinderen gisteren uit slechts drie groepen bestond, namelijk Rayonan di Solo, E flornan di Futuro en Ban Purba. Het aantal deelnemrs was wel teleurstellend, want de commissie had wel een goed programma in elkaar gezet. De publieke belangstelling binnen het stadion was heel klein, maar veel mensen stonden buiten. Op de vraag waarom men niet naar binnen ging, antwoordden enkele jongelui dat zij buiten ook even goed van de sfeer genieten. De commissie moet met de groepen een duidelijke afspraak maken om bij afsluiten van het karnavalsfeest van dit jaar hun kostuums goed te bewaren en deze bij de opening van 1990 te gebruiken. Wij weten dat verschillende groepen wegens enorme drukte gewoon hadden vergeten dat er een 'old mask parade' was.

****

HET DECOR in het stadion was wel mooi. Het stelde het Landhuis Pachi de Sola voor, waar de kantoren van de Burgerlijke Stand zijn gevestigd. Het lichteffect was voor deze gelegenheid niet goed afgesteld. Men kon nauwelijks de mensen op het podium onderscheiden. Een grote schijnwerper is de volgende keer zeker hard nodig. En de geluids- installatie faalde op enkele momenten, zoals tijdens het optreden van Toro Colina en zijn groep. De trompetten en bas kwamen nauwelijks over, zodat de muziek zeer verwarrend overkwam. Tijdens de toespraak van gedeputeerde Mendes de Gouveia vroeg deze op een zeker moment om een minuut stilte voor wijlen 'de peetvader van ons karnaval' ex-gezaghebber Ronnie Casseres. Het stadion bleef gedurende deze minuut rumoerig en de mensen bleven lopen alsof er niets aan de hand was. Ook werd zaterdagavond wierook gebruikt om de zogenaamde "boze geesten" tijdens dit karnavalseizoen uit het stadion te drijven.

****

BRASSBANDS WORDEN de laatste jaren tijdens de karnavalsoptochten veel gebruikt. Een leuk idee, maar shows van brassbands in een stadion moeten wel zo vlug mogelijk worden afgeschaft. Het lijkt ons beter, dat men in plaats van brassbands echte muziekgroepen laten optreden, die onze heerlijke tumba's kunnen spelen. De deelnemers en het publiek zullen dan het refrein van het lied samenzingen, hetgeen natuurlijk de juiste karnavalsstemming zeker zal aanwakkeren.

****

ERG DRUK was het zaterdagavond bij de Limburgse Kabrieten in Landhuis Brievengat. Het elf meter lange brood was binnen elf minuten op en de feestvierders, onder wie ook Theo Pielage (een bekende vriend van de Kabrieten) hosten naar hartelust op de muziek van het Boerenblaaskapel en Spice & Pepper. Om twaalf uur trad prins Jeroen af. Deze was zaterdag wegens familie omstandigheden in Nederland, maar het aftreden was wel op een videoband opgenomen en werd aan het publiek via een scherm vertoond. De onthulling van de nieuwe prins gebeurde werderom op unieke wijze. De leden van de Raad van Elf kwamen met een draagbare toilethok (namaak) op, die door Selikor wordt gebruikt. Grootvorst Huub verklaarde dat door de hevige regenval van de laatste tijd alle beerputten vol waren geraakt, zodat deze toiletten als eerste hulp dienden. Na het voorlezen van de proclamatie viel de deur naar beneden en Prins Paul I werd onthuld. Na de officiële ceremonie speelde de kapel de prinsenwals en mocht Prins Paul II met zijn gemalin heerlijk dansen. Daarna bleef men tot drie uur in de morgen doordansen.

****

HET AANTAL inschrijvingen voor het Tumbafestival is tot nu toe opgelopen tot 98. Enkele componisten en zangers moeten nog zowel de titel als de tekst inleveren. Dit moet uiterlijk woensdag geschieden, zodat donderdag de officiële lijst van deelnemers bekend kan worden gemaakt. De bekende zanger en ook Tumbakoning 1972 Erwin Kastaneer doet dit jaar jammer genoeg niet mee. Hij heeft het te druk met andere bezigheden, maar verzekerde volgend jaar wel van de partij te zijn. De bekende componist Nelson Schoop, die steeds composities voor zowel Babalu en Mistica Stefania maakte, heeft dit jaar wederom drie composities en wel voor Babalu, Mistica en Melania van der Veen. Vermeld moet worden, dat Nelson Schoop altijd succes met zijn composities heeft geboekt. De verwachtingen zijn dit jaar natuurlijk zeer hoog. Hij verwacht dat dit jaar een Tumbakoningin zal worden gekroond.

****

DE MUZIEKGROEPEN en het aantal zangers op de diverse avonden zijn voorlopig als volgt vastgesteld:

Maandag 16 januari: Carisa (3), NAN (5), AKSA (1), Champ (3), Orka (2), Pimienta (2), Satelite (4), Smile (5), Sonido Original (3) en Surprise (10). Totaal 32 composities.

Dinsdag 17 januari: Caribbean Express (2), Clarck & Surprise (4), Doble R (8), E.So (1), ERA (3), Grupo Mais (2), Impakto Nobo (5), New Revolution (1), O.K. (4) en Sarisa (3). Totaal 33 composities.

Woensdag 18 januari: Arnell i su Orkesta (4), Explosivos (3), Sans (3), Formula 2 (3), Magic Fire (3), Manichi i sus Estrellas (2), Name (5), SI (3) en Turbo (2). Totaal 28 composities.

****

DE MUZIEKGROEP Doble R had gistermiddag in totaal dertien composities ingeschreven. Volgens voorzitter Fecco Gomes is enkele jaren geleden een afspraak gemaakt, dat een muziekgroep maximaal acht composities kan begeleiden. Volgens welingelichte bronnen is dit record aantal inschrijvingen voor deze groep slechts een soort propaganda- stunt. Waarschijnlijk zal het aantal wel teruglopen tot een stuk of vijf.

****

WILSON FRANS, Tumbakoning van 1988, zal dit jaar niet door de groep Pimienta worden begeleid, maar door Los Explosivos. Als reden gaf Wilson Frans te kennen, dat zijn vaste arrangeur Ossy Henriquez niet op Curaçao is en dat hij zonder Ossy niet met Pimienta zal optreden. Zijn compositie 'Duna mi un lift' zal worden gearrangeerd door de bekende Ryan Rog.

****

DE GROEP Rayonan di Solo heeft zaterdagmiddag in Isla Verde haar nieuwe kinderkoningin gekozen. Janeska Martis werd tot jeugdkoningin gekroond, terwijl Etnaika Lucas op de tweede plaats eindigde. Tasrina Domacassé werd tot de meest sympathieke kandidate uitgeroepen. Voorzitster van deze groep, Ena Martin[illegible], loet dit jaar voor het [illegible] jaar aan de kinderoptocht mee.

****

MINISTER BEPAALT VOOR EIND JANUARI DEFINITIEF STANDPUNT

Inderson: economische aspecten niet uit oog verliezen

Algemeen minimumloon is nog niet haalbaar

WILLEMSTAD — Nog voor eind januari wil minister drs Stanley Inderson van Arbeid en Sociale Zaken zijn voorstel concretiseren met betrekking tot de wijziging van het systeem van minimumlonen. Het ziet er niet naar uit dat hij het voorstel van de commissie 'evaluatie systeem minimumlonen' volledig zal volgen: "Met mijn hart kan ik erin komen dat de commissie pleit voor één minimumloon en afschaffing van de categorieën. Ik ben evenwel van mening dat de commissie te weinig rekening heeft gehouden met de financieel- economische aspecten. De eerstkomende paar jaar is het minimumloon dat de commissie voorstelt (908 gulden; red) niet haalbaar."

Zodra de minister een eigen voorstel heeft, zal dit met de verschillende Bestuurscolleges worden besproken: "ik ga uit van een eilandelijke economie. Dat betekent dat elk eiland zijn eigen minimumlonen moet bepalen."

De discussie over de minimumlonen heeft al veel stof doen opwaaien. Volgens het rapport van de commissie evaluatie systeem minimumlonen zijn alle sociale partners het overeens dat er één minimumloon moet komen, in plaats van de huidige onderverdeling in categorieen. Dat standpunt wordt ook gedeeld door Stanley Inderson die als minister van Arbeid en Sociale Zaken een voorstel moet formuleren. "Alle sociale partners zijn het wel met elkaar eens over één minimumloon, maar het gaat om de hoogte van dat loon. Welk bedrag stel je dan vast?", aldus minister Inderson in gesprek met de Amigoe. Hij vreest dat over de vaststelling van dat loon, vooralsnog geen overeenstemming kan worden bereikt.

TEVREDEN

Over het rapport van de commissie, bestaande uit de heren H.L. Spencer (voorzitter), J.C.M. Nunes (secretaris), mr C.E. Dip, J.M.G. Evertsz, S.G. Rozendal en drs L.A. Sendar, is minister Inderson erg te spreken. Toch meent hij dat de commissie te weinig rekening heeft gehouden met de financieel-economische belangen die een rol spelen. "De sociale-rechtvaardigheid moet het uitgangspunt zijn voor de bepaling van een minimumloon. Daarbij mogen de economische mogelijkheden evenwel niet uit het oog verloren worden", zo meent de minister.

In het rapport wordt uitgebreid ingegaan op de functie van het minimumloon: "Het minimumloon is een minimaal sociaal aanvaardbare vergoeding voor de te verrichten arbeid dat gebaseerd dient te zijn op de minimale kosten van levensonderhoud voor de individuele werknemer. Zij dient om wettelijke bescherming te bieden voor de groep arbeiders die in sociaal- economisch opzicht zwak staan op de arbeidsmarkt", aldus het rapport. De categorieen werknemers die de meeste bescherming nodig hebben, zijn volgens de commissie de jeugdige werknemers, vrouwelijke werknemers, ongeschoolden en werknemers zonder praktijkervaring.

HOGE KOSTEN

Op grond van een uitgebreide berekening, bepaalt de commissie het sociale bestaansminimum tussen de 865 gulden en 951 gulden per maand. De commissie geeft dan ook ter overweging om het minimumloonbedrag vast te stellen op 908 gulden per maand.

Volgens de commissie zijn de hoge kosten van levensonderhoud, de oorzaak van de hoge lonen. Het rapport noemt ondermeer als redenen: onze open economie, waardoor bijna alle goederen en produkten ingevoerd moeten worden; onze kleinschalige economie, waardoor een hoge prijs dient te worden betaald voor de goederen; het ontbreken van een stringent prijsbeleid, loon en inkomensbeleid waardoor een stijging van de lonen direct doorberekend wordt in de prijzen en elke prijsverhoging aangegrepen wordt voor een stuk reele winstverhoging; ongecontroleerd hoge winstquote en de vorm waarin het protectie- beleid wordt toegepast.

GEFASEERD

De commissie concludeert dan ook dat er één minimumloon moet komen. De hoogte daarvan moet voor elk van de eilanden worden bepaald. Dat onderzoek is op Curaçao al door de commissie verricht, met als resultaat het bedrag van 908 gulden per maand. De invoering van één minimumloon zou gefaseerd moeten gebeuren, in drie jaren. "In 1992 immers zullen, volgens de projectgroep Adelanto en Equilibrio de effecten van de door de overheid gerealiseerde bezuinigingen zichtbaar zijn en zal er weer sprake zijn van een economische opleving", aldus het rapport.

Volgens minister Stanley Inderson is het evenwel "de eerstvolgende paar jaar niet mogelijk om tot dát minimumloon te komen", zo verklaarde hij tegenover de Amigoe. Dat is volgens Inderson te wijten aan de huidige financieel- economische situatie die bij de bepaling van de hoogte van een minimumloon niet uit het oog verloren mag worden. Omdat ook de minister in principe het standpunt van de commissie deelt, wil hij wel naar een dergelijk systeem toewerken. Daarom zal vermoedelijk categorie 3 worden geëlimineerd en wordt het huidige loon in deze categorie, gelijk gesteld met die van categorie 2. Omdat dat een aanzienlijke verhoging betekent van de minimumlonen in categorie 3 (landbouw, tuinbouw, veeteelt, kleinhandel, electronische industrie, wasserijen enz), wil de minister dit gefaseerd doorvoeren.

BESPREKEN

Verder pleit hij, zoals de Amigoe al eerder berichtte, over een verhoging van het minimumloon in categorie 4 (huishoudelijk personeel). Dat wordt vermoedelijk opgetrokken tot 350 gulden per maand in plaats van de huidige 283,95 gulden per maand.

Met deze wijzigingen, wordt volgens de minister de mogelijkheid opengehouden om — als de financieel- economische situatie zich daar beter voor leent — alsnog de onderverdeling in categorieen af te schaffen en één algemeen minimumloon te bepalen.

De minister is het met de commissie eens dat de Bestuurscolleges van de verschillende eilanden, nauw bij deze materie betrokken moeten worden. "Nog voor eind van deze maand wil ik mijn voorstel geformuleerd hebben. Dan zal ik persoonlijk met de Bestuurscolleges gaan praten en zo snel mogelijk een beslissing nemen", aldus minister Inderson.



WILLEMSTAD — O initiatief van P.C. Elfferich, oud-lid van de Eerste Kamer, is in Nederland een comité opgericht dat zich ten doel stelt gelden in te zamelen ten behoeve van de restauratie van de Fortkerk op Curaçao. De activiteiten van het comité beginnen in januari. De Nederlandse overheid financiert een groot deel van de restauratiekosten die 1,8 miljoen gulden zullen bedragen. De Verenigde Protestantse Gemeente Curaçao (VPG) moet voor de restauratie 500.000 gulden opbrengen, een grote financiële last voor deze betrekkelijk kleine gemeente.

Naar aanleiding van een artikel in het dagblad Trouw van Evert Mathies die de afgelopen zomer zijn vakantie op Curaçao doorbracht, rees bij Elfferich het plan de kleine VPG bij de restrauratie bij te staan en aanvullende financiële middelen bijeen te brengen. Als parlementariër had hij veel bemoeienissen met de Nederlandse Antillen.

Elfferich vormde een comité bestaande uit Tweede-Kamerlid dr W. de Kwaadsteniet, oud-Kamerleden prof mr W.F. de Gaay Fortman, dr H.M. Franssen, dr G. Zoutendijk en journalist Mathies. De Minister voor Nederlands-Antilliaanse en Arubaanse Zaken drs Jan de Koning en gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen Edsel A.V. Jesurun verklaarden zich bereid de actie aan te bevelen.

Foto: vlnr. P.C. Elfferich en minister Jesurun.

Langspeelplaat Julio Perrenal'



WILLEMSTAD — Vrijdag vond de presentatie plaats van de langspeelplaat 'Los Alegres ta kanta Julio Perrenal'. Het project is bekostigd uit de fondsen van de Sticusa. De plaat wordt gedistribueerd door de S.E.L. Maduro Muziek stichting, die in 1987 werd opgericht ter gelegenheid van het honderdvijftig-jarige bestaan van S.E.L. Maduro & Sons.

Julio Perenal is de a korting van Jules de Palm, Pierre Lauffer en René de Rooy, drie zeer bekende namen in de Antilliaanse samenleving die als jongelui tussen 1940 en 1943 (gedurende de Tweede Wereldoorlog) de noodzaak voelden om liederen in het Papiamentu te schrijven en later te verzamelen in bundels.

Het Papiamentu was toen nog een 'verboden' taal.

De drie hadden een hechte band en schreven min of meer 'ondergronds' hun verhalen, gedichten en liederen in het Papiamentu.

Hun eerste verzameling liederen heette 'Cancionero Papiamento'. De opzet was om later nog meer bundels te laten verschijnen, maar het is slechts bij een boekwerk gebleven. Deze liederen zijn indertijd eannoteerd door Julian Coco. Het zijn deze liederen en composities die nu op de langspeelplaat zijn verschenen.

Deze langspeelplaat kan beschouwd worden als een groot cultureel bezit voor de Nederlandse Antillen: niet zozeer vanwege de liederen op zich als wel vanwege de wijze waarop deze uitgevoerd zijn door Los Alegres.

De zeer aanbevelenswaardige langspeelplaat is verkrijgbaar bij onder meer Boekhandel Salas, Mensing's Caminada, La Bonanza en Van Dorp Eddine.

Foto: In de boardroom van het Maduro-concern aan de Maduro Plaza presenteerde Henry van der Kwast (rechts), voorzitter van de Muziekstichting, de langspeelplaat aan de pers. Hierbij waren ook aanwezig Angel Salsbach (links), plaatsvervangend voorzitter van de OKSNA, en de secretaris van de Muziekstichting, Frank Davelaar.

De officiële overhandiging van het eerste exemplaar zal binnenkort plaats vinden aan mevrouw J. Römer-Vreese, echtgenote van de gouverneur van de Nederlandse Antillen. Dat geschiedt tijdens een besloten bijeenkomst.

Claude Wathey vraagt minister van Justitie om diepgaand onderzoek

Zes 'illegale' Nederlanders op Sint Maarten aangehouden

PHILIPSBURG — Claude Wathey, leider van de Democratische Partij (DP) op St. Maarten, heeft minister van Justitie mr Ivo Knoppel om een diepgaand onderzoek gevraagd naar aanleiding van de aanhouding van zes Nederlanders op 2 januari, die de vracht uit een schip hadden geladen en daarmee op weg waren naar het Pelican Resort. De zes zouden urenlang door de politie zijn ondervraagd.

De aanhouding zou zijn geschied op last van Eddy Boncampa van de St. Maarten Port Services en op last van Bobby Velasquez van Bobby's Marina, terwijl ook de voormalige minister van Justitie, Leo Chance erbij betrokken zou zijn geweest. Welke rol Chance zou hebben gespeeld, is niet bekend.

De Nederlanders hadden de vracht uit een schip geladen en waren daarmee in een vrachtauto op weg naar het Pelican Resort toen zij werden aangehouden. Daarna werden zij urenlang verhoord.

ERNSTIG

Wathey zei in een commentaar, dat hem niet duidelijk is wat er precies is gebeurd. Maar hij wil een onderzoek door de minister van Justitie, omdat hij dit een "ernstig incident" noemt. "Het gaat om burgers, die een vrachtauto in werden getrokken en vervolgens werden gearresteerd. Wie heeft hiertoe opdracht gegeven? Waren er voldoende redenen? Op die vragen wil ik antwoord", aldus Wathey, die zich er zorgen over maakt dat dit soort incidenten zich op Sint Maarten kunnen afspelen.

Leo Chance zei, dat hij een onderzoek "verwelkomt".

Hij zei, dat ging om Nederlanders, die niet in het bezit waren van de vereiste papieren, niet voor hen persoonlijk en niet voor de vrachtauto waarmee zij over het eiland reden: "Ook voor Nederlanders geldt, dat zij toestemming moeten hebben van de gezaghebber om op het eiland te werken. En die hadden zij niet".

NETELIG

Wathey noemde het incident "netelig", juist omdat het hier Nederlanders betrof. Hij wees erop, dat de pier en de haven met Nederlands ontwikkelingsgeld is aangelegd: "Ik vind het vreemd dat er geen begrip is getoond", aldus Wathey.

"Er zijn zoveel illegale zaken op dit eiland, die niet worden aangepakt. Bovendien zijn er honderden illegale buitenlanders op Sint Maarten werkzaam tegen wie niets wordt ondernomen. Dat is toch allemaal veel belangrijker dan het feit, dat enkele Nederlanders een boot uitpakken en de spullen afleveren. Het was een vertoning van macht". Tot zover Wathey.

Binnenkort weer open voor publiek

LVV bouwt dam in dierentuin

WILLEMSTAD — Verwacht wordt dat binnen afzienbare tijd de dierentuin te Cas Cora weer geopend zal worden, aldus een mededeling van Gerard van Buurt van de dienst Landbouw, Veeteelt en Visserij. Een aantal toestellen op de speelplaatsen zijn weggehaald om wegroesten te voorkomen. Verder is de leeuwekooi verbouwd. De leeuwen die tijdens de verbouwing naar elders waren ondergebracht, zijn inmiddels weer naar hun spiksplinternieuwe behuizing overgebracht.

Van Buurt verklaarde tegenover de Amigoe dat op de parkeerplaats een dam is gebouwd die het water dat momenteel een 'rivier' in de dierentuin vormt, moet tegenhouden. "Vorig weekeinde is deze dam gereed gekomen. Als het goed is, moet deze dam de grote waterstroom via de parkeerplaats, stoppen. Natuurlijk kan het water nog altijd onder de dam door de dierentuin binnenkomen. De zuidelijke kant van de tuin, alsmede de paden en speelplaatsen staan momenteel vol water. Daarom is de tuin voor het publiek gesloten", zo sprak Van Buurt.

Hij zei dat de dierentuin na de enorme regens in november van 23 november tot 2 december gesloten is geweest. "Daarna viel het water opnieuw met bakken uit de hemel, waarna wij de dierentuin op 19 december tot op heden opnieuw moesten sluiten".

BOMEN

De bomen hebben volgens Van Buurt de grote hoeveelheid grondwater goed doorstaan. In de oorspronkelijke plantentuin staan veel mahonie- en ficusbomen die het onderwater staan van de wortels voor lange tijd goed kunnen doorstaan. Alleen een amandelboom is omgevallen en reeds weggesleept. De wortels waren verrot, aldus Van Buurt. "De meeste dieren zijn de natte periode goed doorgekomen. Dit komt omdat de meeste kooien een eind boven de begane grond staan. Slechts 1 aap is overleden, maar deze was al oud. De aap kan dus heel goed een natuurlijke dood gestorven zijn".

De werknemers van de dierentuin hebben van de gelegenheid gebruik gemaakt om de leeuwekooi te vernieuwen. De leeuwen waren zolang elders ondergebracht. "De leeuwekooi is verbouwd en veel ruimer geworden. Ook de hekken zijn vernieuwd en de vloer is betegeld", zei Van Buurt die hier aan toevoegde dat de dieren inmiddels naar hun nieuwe behuizing zijn ondergebracht. Ook de toestellen op de speelplaats die waren weggehaald om aftakeling te voorkomen, zullen weer teruggeplaatst worden. Een exacte datum voor het weer opengaan van de dierentuin kon hij niet noemen, maar Van Buurt zei dat — in afwachting van het weer voor de komende tijd — de openstelling niet lang meer op zich zou laten wachten.

Illegale aangehouden

WILLEMSTAD — In de Pieterszsteeg werd de 25- jarige M.R. aangehouden. R. had de zonnebril van de vrouw M.B. weggenomen. Deze waarschuwde de politie. Bij nader onderzoek bleek R. (die van Dominikaanse afkomst is) illegaal op het eiland te vertoeven. Hij werd overgegeven aan de Vreemdelingen Politie.

Bij opening SSK-seminar

Minister Inderson pleit voor educatie vakbondsleiders

WILLEMSTAD — "In deze tijd hangt het succes van vakbonden voor een belangrijk deel af van de ervaring, kwaliteit en kennis van de mensen die voor de vakbonden werken. Dat betekent dat om de leden de meeste baat te geven van hun lidmaatschap, de bestuursleden zo goed mogelijk opgeleid dienen te worden."

Dat verklaarde minister drs Stanley Inderson van Arbeid en Sociale Zaken vanmorgen tijdens de opening van het seminar voor vakbondsleiders dat door het overkoepelende vakbonds- orgaan SSK wordt georganiseerd. Het doel van dit seminar, dat wordt betaald door de Caribbean Congress of Labour, is het verstevigen van de vakbonden in hun dagelijkse werk, het benadrukken van het belang van opleiding van werknemers en het verkrijgen van goede communicatie.

Minister Inderson, die het seminar vanmorgen officieel opende, ging in op de historie van het vakbondswezen en liet zich positief uit over de veranderingen die hebben plaatsgevonden. Zo noemde hij het feit dat een staking tegenwoordig als 'uiterste middel' wordt beschouwd, in plaats van 'eerste middel' om iets te bereiken. De vakbonden zien in, dat men meer kan bereiken aan de onderhandelings- tafel, hetgeen door de minister wordt toegejuicht.

Dat heeft evenwel tot gevolg dat de opleiding van vakbondsleiders steeds belangrijker wordt. Indien daar voldoende aandacht aan wordt besteed, kan het vakbondswezen een belangrijke rol spelen in de wederopbouw van het land, aldus de minister. "Om te kunnen overleven, moeten de vakbonden de wetten van gezond management erkennen", liet hij de aanwezigen vanmorgen weten.

Chinezen tegen Afrikanen



* Chinese studenten in Peking demonstreerden tegen de Afrikaanse studenten in hun land die zij beschuldigden van het lastig vallen van Chinese meisjes.

De golf van anti-Afrikaanse gevoelens begon op Kerstavond in de stad Nanking en is daarna overgewaaid naar Hangzhou en Peking. Ook in Wuhan zouden Afrikaanse studenten door Chinezen zijn belaagd.

Met marine-oefening

Panama: VS schenden verdrag Panamakanaal

PANAMASTAD—Amerikaanse marine-schepen hebben militaire oefeningen gehouden welke niet gecoordineerd werden met de Panamese autoriteiten. Dit betekent een schending van Panamakanaal-verdragen. Zo werd bij de Panamese strijdkrachten meegedeeld.

In een communique van het Panamese leger staat dat nieuwe patrouille-boten die volledig bewapend waren en met een bemanning die in staat van paraatheid bleek te verkeren zijn waargenomen bij de ingang van het Panama-kanaal en wel aan de kant van de Pacific Ocean. Het betrof een tactische oefening. Daarbij werden de boten geëscorteerd door twee helicopters van het type Blackhawk van de Amerikaanse strijdkrachten.

Volgens het leger-communique is op deze manier het verdrag geweld aangedaan dat werd ondertekend door president Jimmy Carter en generaal Omar Torrijos in september 1977. Daarin staat onder meer dat de militaire operaties van Panama en de VS voor de bescherming van en de verdediging van de internationale waterweg moet gecoordineerd worden door een gecombineerd leger-commando.

Dit gezamenlijke commando voor het Panamakanal-gebied is een orgaan dat door beide landen wordt gevormd en dat voortkomt uit de Panamakanaal-verdragen. Daarvan maken officieren van beide landen deel uit.

ANGSTAANJAGEND

De Panamese strijdkrachten zien in deze Amerikasanse militaire oefening een "angstaanjagende, provocerende actie waarover geen overleg is gepleegd". Deze is tegen de burger-bevolking gericht en tegen de nationale en internationale koopvaardij.

Op de oevers van het Panama-kanaal is het Zuidelijke commando ondergebracht van het Amerikaanse leger dat uit dertienduizend man bestaat en waartoe elf militaire installaties behoren.

Drieduizend van deze militairen zijn in maart 1988 in Panama aangekomen toen de Amerikaanse regering de druk opvoerde op Panama en Noriega om het inrukken van laatstgenoemde te bereiken. Van Amerikaanse legerzijde in Panama kon men geen informatie verstrekken over dit incident.

Verkeersongeval met motor



SANTA CRUZ — Zoals de Amigoe reeds berichtte eiste het onveilige verkeer op Aruba in de eerste week reeds twee verkeersdoden. De foto toont de motorfiets van de negentien jarige Ricaldo Sintjago, die vermoedelijk met zijn motorfiets slipte en tegen een tuinmuur terecht kwam. Hij heeft daar enige uren gelegen voordat zijn stoffelijk overschot in de ochtenduren werd gevonden.

ZATERDAGAVOND HAD de verkiezing van de 26ste jeugdprins van het Arubaanse jeugdcarnaval plaats. De tweeling Prins Look (Geoffrey Angela) met zijn Pancho Like (Jeffrey Angela) zullen het jeugdcarnaval leiden.



****

IN SANTA Cruz was het ondanks het overwinningsfeest van de MEP bij de carnavalsviering eveneens behoorlijk druk. Negen kandidaten namen deel aan de uitverkiezing van de kinderkoningin. De zevenjarige Mereliza Croes werd de kinderkoningin van Santa Cruz, gevolgd door Diandra Thiel (7) en Gianelly Leo (16).

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 127-743.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur *Willow* (fantasy, 14 jr.).
II: 20.45 uur *Moonwalker* (musical-science fiction, 14 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Dreams* (horror, 18 jr.).

*****

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra L.G. Beke-Martínez, Engelandstraat 7, tel.: 24696.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
MAANDAG: 18.00 Fabulous Funnies; 18.30 Lorne Greens new wilderness; 19.00 Science & Technology; 19.30 The world tomorrow; 20.00 Telenoticias; 20.30 Programma BUVO; 20.45 Miniserie; 21.30 CNN international news; 22.30 L.A. Law; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

DINSDAG: 18.00 Puppy's new adventure; 18.30 Our House: «Family secrets»; 19.30 The wind in their hands: «First steps»; 19.45 Pa un Aruba mas sigur; 20.00 Telenoticias; 20.30 Alf: «Tequilla»; 21.00 Finiti world: «Global population, problems & solutions»; 21.30 CNN international news; 22.30 Hill Street Blues: «Dogbreath afternoon»; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45/18.30-19.30 uur.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652/22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandagavond I-A beginners en III conversatie, iedere dinsdagavond I-A beginners en iedere woensdagavond I-B semi-gevorderden en II gevorderden. Aanvang is 19.30 uur in het Colegio Arubano, lokaal 60, 61 en 62.
Voor informatie inzake lidmaatschap e.d.: Lilian Eilers, presidente (tel.: 24953).

KIWANIS (**Palmbeach**): 19.30 uur dinner meeting - Aruba Beachclub.

*****

DINSDAG
DIVERSEN
INDIAN ROCK GARDEN WATERSLIDE: maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag geopend van 10.00-18.00 uur; donderdag de gehele dag gesloten.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU LEVENS-, GEZINS- EN HUWELIJKS- MOEILIJKHEDEN (Layex Building, Wilhelminastraat 19): iedere werkdag van 07.30-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk afspraak te maken via tel.: 23145 of 25111).

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA (**openingstijden**): dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

CENTRO KIBRAHACHA (**dagverblijf voor bejaarden**): openingsuren dagverblijf: 08.00-12.00 uur; kantooruren: 07.30-12.30/14.00-17.00 uur - Piedra Plat 23 (tel.: 28159).

SPORT
ZWEMVERENIGING 'ARUBA MARLINS' (**dinsdag + donderdag**): 17.30-18.30 uur zwemlessen - Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.
(**zaterdag**): 14.00-16.00 uur zwemlessen (dipl. A, B, C, D, E en F) voor kinderen en volwassenen - POVA-zwembad.

*****

*****

MOSKOU — De SU moet misschien drastisch gaan bezuinigen op de Defensie- uitgaven wegens het enorme begrotings- tekort als gevolg van de dalende olieprijzen, de oorlog in Afghanistan en rampen zoals het ongeluk met de kernreactor van Tsjernobyl en de aardbeving in Armenie. Zo zei SU- leider Gorbatsjov in een toespraak tot wetenschappers en intellectuelen.

*****

BILBAO — De Baskische afscheidings- beweging ETA bood zondag opnieuw een wapenstilstand aan. Daarmee wil men zijn bereidheid om overleg te plegen met de regering tonen.

*****

RUDY CROES MEER DAN NELSON ODUBER

Eman blijkt grootste stemmentrekker

Hendrik Croes genoemd als nieuwe premier

ORANJESTAD — Uit de 35.893 stemmen — 16.6 procent bleef thuis — die vrijdag door de Arubaanse kiezers werden uitgebracht, blijkt AVP-leider mr Henny Eman met 4.822 stemmen de grootste stemmentrekker van Aruba te zijn.

Dit aantal zal vermoedelijk boven de vijfduizend stemmen stijgen, omdat de individuele stemmen van de stembureaus 7. Aruba Juniors en 13. Rode Kruis-gebouw te Dakota nog niet in deze voorlopige telling zijn begrepen.

Van stembureau zeven is wel de turflijst aanwezig, doch het Hoofdstembureau kan deze wettelijk niet gebruiken, terwijl van stembureau dertien niets aanwezig was. Aanstaande woensdag tijdens de openbare zitting van het Hoofdstembureau zullen de individuele stemmen van beide stembureaus overgeteld moeten worden. Pas daarna wordt een en ander officieel vastgesteld.

In deze twee stembureaus had de AVP ditmaal 791 stemmen — de MEP 326 — terwijl Eman in 1985 in deze stembureaus 545 stemmen behaalde.

RUDY CROES

Bij de MEP staat de broer van Betico Croes, Rudy Croes die voor de eerste maal deelnam, met 4.621 stemmen aan de kop, gevolgd door lijsttrekker Nelson Oduber met 3.596 stemmen. De vierde grootste stemmentrekker van Aruba werd minister van Justitie Watty Vos met 2.371 stememn, gevolgd door MEP-secretaris Fredi Refunjol met 1.175 stemmen.

Geen der andere 168 kandidaten kwam nog boven de duizend stemmen. Onderaan de lijst van stemmentrekkers staat Christiaan Janga van de PDA, die geen enkele stem behaalde.

Zo vielen de stemmen:

PPN

1. Hedwiges Werleman 395; 2. Venancio Jansen 151; 3. Angel Bermudez 186; 4. Frank Williams 68; 5. Alberto Ridderstap 92; 6. Mario Croes 133; 7. Faustina Frank 34; 8. Juan Lampe 16; 9. Franklin Schoop 33; 10. Julber Spellen 48; 11. José Todd 40; 12. Isidro Maduro 35; 13. Frank Croes 26; 14. Elvan Tromp 31; 15. Gilet Toussaint 65; 16. Everardo Laclé 30; 17. Albert Albus 29; 18. Adrianus Maduro 8; 19. Wilhelmus Schouten 28; 20. Rosendo Vlaun 66; 21. John Merryweather 47.

AD'86

1. Asidro Oduber 77; 2. Santo Thijsen 42; 3. Errol Arends 22; 4. Aniceto Maduro 9; 5. Gargyle Carti 15.

PPA

De PPA-leider Benny Nisbet, die in 1982 nog 2.639 stemmen en in 1985 1.896 stemmen behaalde, viel terug tot 852 stemmen. In San Nicolas had hij geen voet aan de grond meer.

1. Benedict Nisbet 852; 2. Eluadio Nicolaas 151; 3. Virgilio Kock 79; 4. Alexis Petronia 78; 5. Frank Zaandam 75; 6. Gerard Simon 52; 7. Pedro Koolman 26; 8. Eddy Lieveld 57; 9. Juan Irausquin 34; 10. Bernadirno Gomez 15; 11. Benita v/d Ham- Maduro 7; 12.Romulo Geerman 60.; 13. Johnny Dijkhoff 21; 14. Orlando de Freitas 11; 15. Benancio Lampe 9; 16. Herrich Lo-A-Njoe 16; 17. Vicente Briezen 35; 18. Donald Thijzen 4; 19. Steven McDavid 13; 20. Hubert Toppenberg 27; 21. Michael Nedd 23; 22. Edsel Grijt 4; 23. Clemente Geerman 7; 24. José Winklaar 11; 25. Andries Geerman 7; 26. Gerardus Salesman 18; 27. Aquiles Marcos 13; 28. José Kock 4; 29. Emilio Kock 10.

PDA

Bij de PDA viel PDA-leider dr Leonard Berlinski van 2.306 stemmen in 1985 terug op 272 stemmen.

1. Leonard Berlinski 272; 2. Salomon Fingal 42; 3. Franklin Kock 105; 4. Juan Farro 21; 5. Michael Vos 48; 6. Nelson Croes 28; 7. Thomas Ruiz 26; 8. Narciso Croes 18; 9. Charles Williams 13; 10. Victor Barret 9; 11. Mario Kock 7; 12. Sixto Vrolijk 10; 13. Carlos Croes 7; 14. Hilario Orman 7; 15. Sergio Silva 3; 16. Christiano Janga 0; 17. Teodulio Richardson 6; 18. Ivenio Gonzalez 6; 19. Rudolph Helder 4; 20. Elsa Rodriguez 1; 21. José Bislik 3; 22. Ellsworth Warren 1; 23. Luciano Winterdal 1; 24. Enrique Werleman 1; 25. Bentio Maduro 3; 26. Humphrey Giel 18.

ADN

Bij de ADN viel ex-minister Charro Kelly van 1.008 stemmen in 1985 terug op 743 stemmen. Ex-Staten- voorzitter Pedro Bislip viel van 675 stemmen terug op 227 stemmen. Nieuwkomer Atan Lee kreeg 254 stemmen.

1. Pedro Kelly 743; 2. Pedro Bislip 227; 3. Martinus Flanegien 63; 4. Felix Filiciana 93; 5. Francisco Celaire 38; 6. José Kock 88; 7. Enelfard Arrindell 21; 8. Ansuncion Merkies- Correa 42; 9. Fernando Adamus 28; 10. Ethard Maduro 38; 11. Tomas Leest 18; 12. Tai Lee 254; 13. Francisco Solognier 22; 14. Angelus Vrolijk 167; 15. Edgar Werleman 92; 16. Maria Lopez- Thiel 11; 17. Leopoldo Hermandis 46; 18. Thomas Dijkhoff 32; 19. Henry de Cuba 41; 20. Armando Boekhoudt 31; 21. Guillermo Figaroa 36; 22. Franklin Ruiz 37; 23. Emanuel Ruiz 9; 24. Sharon Hennep- Berkley 4; 25. Rolando Blanco 19; 26. Oscar v/d l'Isle 35; 27. Edwin Everon 32; 28. Calixtio Sapuana 35; 29. Hubert de Cuba 19.

MEP

MEP-leider Nelson Oduber, die in 1985 992 stemmen behaalde verstevigde zijn leiderspositie door ditmaal 3.956 stemmen te behalen. Secretaris Fredi Refunjol bracht het van 665 in 1985 nu op 1.175 stemmen.

1. Nelson Oduber 3.956; 2. Fredi Refunjol 1.175; 3. Edison Briesen 484; 4. Roland Laclé 240; 5. Hyacintho R. Croes 4.621; 6. Hyacintho M. Croes 476; 7. Felix Flanegien 521; 8. Daniel Leo 894; 9. Candelario Wever 385; 10. Grace Bareño 131; 11. Guillermo Trinidad 196; 12. Richard Eman 141; 13. Raymond Hernandez 174; 14. Carlos Marquez 144; 15. Hendrik Wernet 182; 16. Francisco Croes 201; 17. Gabriel Werleman 89; 18. Lidia Kock 121; 19. Judith Tromp- Bregita 196; 20. Karel Vis 283; 21. Mario Werleman 205; 22. Andrecito Bikker 143; 23. Alicia Tromp- Yarzagaray 413; 24. Luis de Cuba 151; 25. Donald Pieters 145; 26. Bernardo Faro 87; 27. Manolo Giel 51; 28. Johansson Geerman 225; 29. Earney Lasten 95.

AVP

Opmerkelijk was de teruggang van minister mr Mito Croes, die van 1.005 stemmen in 1985 tot 397 stemmen kwam. Zijn collega Watty Vos kwam van 1.996 stememn op 2.371. De nieuwkomer Robert Croes bracht 500 stemmen binnen.

1. Jan Eman 4.822; 2. Antonito Croes 397; 3. Edgar Vos 2.371; 4. Armand Engelbrecht 438; 5. Robertico Croes 500; 6. Roberto Kock 211; 7. Hector Gonzalez 136; 8. Marco Christiaans 206; 9. Digna Laclé- Herrera 61; 10. Agripino Bisslik 568; 11. Frits Olivieira 254; 12. Modesto Ruiz 181; 13. Silvio Croes 151; 14. Maria Richardson- Arends 175; 15. Louis Brown 205; 16. Paulita Chaljub- Heyden 64; 17. Norman Roos 107; 18. Wilfario Willems 194; 19. Glenda Margaretha 58; 20. Alonsio Geerman 115; 21. Margariet Geerman 15; 22. Mary Wever- Laclé 144; 23. Silvia Godett 164; 24. Benito Geerman 78; 25. Ruben Croes 111; 26. Edith v/d Hans- Orman 24; 27. Silvio Muller 28; 28. Anna Marchena 23; 29. Ciriaco Erasmus 77.

PREMIER

Op Aruba wordt al druk geraden — terwijl de partijen hierover nog geen beslissing hebben genomen — wie de nieuwe ministers worden die 7 februari aanstaande de macht van de regering-Eman zullen overnemen.

Voor het premierschap noemt men de MEP-leider Nelson Oduber, terwijl, gezien de stemmen die op de broer van Betico Croes werden uitgebracht, ook de naam van zijn broer ex-minister mr Hendrik Croes wordt genoemd. Deze heeft met succes de campagne van zijn broer Rudy Croes geleid.

Voor de andere ministersposten worden de namen genoemd van ex-gedeputeerde Daniel Leo die met 894 stemmen een goede 'come back' maakte. Voor onderwijs werden de namen genoemd van Felix Flanegien, Grace Bareño en Guillermo Trinidad, terwijl ook de naam van ex-minister van Financiën Efrain de Kort voor Financiën genoemd wordt.

Mocht de PPA gaan deelnemen aan een coalitie- regering, dan wordt verwacht dat ex- -waarnemend gezaghebber en politie- inspecteur Elio Nicolaas de kandidaat voor Justitie is, terwijl bij deelname van de ADN mogelijk ex-gezaghebber Pedro Bislip of Atan Lee minister wordt.

BOELTJE GEPAKT?

Wat het gevolmachtigde-ministerschap in Den Haag betreft, worden de namen genoemd van ing. Roland Laclé en mr Henry Fingal. In ieder geval zal de huidige gevolmachtigde minister John Merryweather, die gedurende drie jaren uitstekend werk in Den Haag verrichtte, moeten opstappen. Hij kreeg dit indirect zaterdagavond op de Arubaanse luchthaven reeds te horen toen hij zijn vrouw en zoon uitgeleide deed en toen hij mr Hendrik Croes 'pabien' met de overwinning wenste.

Mr Croes reageerde met de vraag: "Heb je jouw boeltje in Den Haag al gepakt? Je hokje bij DOW (waar de minister vroeger werkzaam was bij Plantsoenendienst; red) is al klaar".

Vermoedelijk zal minister Merryweather met zijn gezin in Nederland blijven wonen.

WERK TEGENPARTIJ

De berichten, dat als toekomstig premier van Aruba eveneens de naam van ex- -minister mr Hendrik Croes wordt genoemd, deed MEP-leider Nelson Oduber reageren dat deze berichten door de oppositie — die een stevige nederlaag te incasseren kreeg — verspreid worden.

Op deze wijze wil men trachten verdeeldheid in de MEP te zaaien. Oduber stelde met nadruk dat in de MEP nog niet eens gesproken is wie de kandidaat- ministers zullen worden.

"Wat wel waar is", aldus MEP-leider Nelson Oduber, "is dat de verklaring van de vertrekkende minister- president dat men niet met de MEP wilde samenwerken en de voorkeur aan de oppositie geeft, alsmede de houding van de PPN, in feite de coalitie-regering reeds is gevormd: MEP, ADN en PPA". Met die partijen zal Oduber dan ook besprekingen over de vorming van een nieuwe regering openen.

"Ik kan niet zeggen wie premier wordt", aldus verklaarde Nelson Oduber aan het ochtendblad Extra. "Eerst zal het programma voor de komende regerings- periode klaar moeten zijn. Daarom is het nu niet van belang om te zeggen wie minister- president zal worden".

Op de vraag of het niet juist is, dat hij die de leiding van de partij van Betico Croes overnam en door de moeilijke tijden naar de verrassende overwinning leidde, de regering zal leiden, antwoordde Oduber: "Op het moment dat een solide regering is gevormd, op ruime basis, dan ben ik de eerste minister". Oduber bevestigde in feite hiermee dat hij erop rekent voor de komende vier jaren premier te worden.

Afgelopen zaterdag hield de MEP reeds een evaluatie- vergadering in Hotel Concorde, waar ook voorbereidingen werden besproken voor de komende onderhandelingen over de vorming van een regering.

Kort voor het ter perse gaan van de Amigoe ontvingen wij van het Hoofdstembureau de uitslag van de individuele stemmen, waarbij ook reeds zijn inbegrepen de cijfers van stembureau zeven, welke aanvankelijk niet opgenomen waren. Alleen de stemmen van stembureau dertien ontbreken nog, die komen woensdag.

Met stembureau 7 er bij komt bij de MEP Nelson Oduber op 4.013 en Rudy Croes op 4.666 stemmen. Bij de AVP heeft mr Henny Eman 4.953 stemmen, mr Mito Croes 410 en Watty Vos 2.595 stemmen.

ORANJESTAD — Om de prettige samenwerking tussen KLM en Air Aruba nog eens te verstevigen, werd zaterdagmiddag een boottocht gemaakt aan boord van de De Palm Tours-boot.

Onder de aanwezigen bevonden zich (zie foto) vertegenwoordigers van KLM, Theo Pielage en Sasha Jacobs, Frank Arends (Air Aruba), personeel en reisagenten. Er heerste een zeer geanimeerde stemming.

De Koning voorzichtig over stembus

ORANJESTAD — Minister voor Antilliaanse en Arubaanse Zaken, drs Jan de Koning, die vrijdagavond laat op Aruba aankwam met zijn adviseurs, onder wie de directeur van zijn kabinet drs Frits Palm, is vanmorgen met de demissionaire regering-Eman het bestedingsoverleg begonnen.

Het betrof hier zuiver routinezaken. Reeds eerder had minister De Koning aan het ANP verklaard, dat de verkiezingsuitslag geen invloed zou hebben op het bestedingsoverleg. "Wij doen zaken met het zittende kabinet, dat net als elk kabinet in het belang van het land werkt", aldus drs De Koning.

Desgevraagd reageerde de bewindsman terughoudend op de uitslag van de verkiezingen. "Ik constateer dat de uitkomst anders is dan velen op het eiland hadden gedacht", aldus De Koning. "Zolang de verkiezingen goed, correct en zorgvuldig verlopen, ben ik met elke uitslag tevreden".

Onderzoek fraude met dragmotor

ORANJESTAD — In verband met een onderzoek dat reeds enige tijd gaande is, naar de reden waarom voor een tijdelijke dragracemotor geen garantiesom werd gestort, werden A.D. en L.L. door de douane- recherche aangehouden en voor verder onderzoek ingesloten.

Niet uitgesloten moet worden geacht, dat ook een douane-beambte bij deze zaak betrokken is. Zoals bekend kunnen tijdelijke goederen — waaronder een dragracemotor — op Aruba worden ingevoerd waarvoor echter een garantiesom moet worden gestort.

Verwacht wordt dat in verband met het ontdekken van deze wijze van fraude ook onderzoeken zullen worden ingesteld naar andere artikelen die op deze wijze de afgelopen tijd tijdelijk op Aruba werden ingevoerd.

ORANJESTAD — In uitgelaten stemming trok gisteren een juichende MEP-parade over Aruba om de grote overwinning van afgelopen vrijdag te vieren.

De lange stoet werd geopend (zie foto) door MEP-leider Nelson Oduber in een jeep waarin ook zijn echtgenote Glenda Oduber- Croes en kinderen zaten.

IN DE Caiquetioclub werd de kinderprins van Aruba gekozen, welke er ging naar (zie foto) Prins Den (George Dane) en Pancho Wowo (Randy Bikker).

TIVOLICLUB, WAAR ruim veertig jaar geleden het carnaval op Aruba werd geïntroduceerd, zette zaterdagavond de carnavalsviering in met verkiezing van zijn carnavals- figuren. Monique Harms werd Tivoli- koningin, Rachelle de Cuba jeugdkoningin, Egberto Frigerio joker, Darienne Arends joyita, René-Louis Arends jokerito, terwijl Rina de Cuba- Mansur Mrs Carnaval is geworden. Tijdens de komende feesten zullen al deze personen in hun carnavalswaardigheid worden verheven.

****

HET RADIOCENTER aan de Van Leeuwenhoekstraat — Voz di Aruba en Canal 90 — gaat ook dit jaar weer het "paleis" van de prins en pancho worden. In de Caiquetioclub werden gisteravond Prins Voz di Machette (Jeffrey Scholenburg) met zijn Pancho Nobenta Cachete (Roy Linch) tot de 35ste prins en pancho van het Arubaanse carnaval gekozen.

****

OP DE tweede plaats eindigde Prins Awa en Pancho Cati. Oud-carnavalsprins Roby Jansen was voorzitter van de jury, waarin ook zitting hadden: Rudy Loefstok, Shaki Wever, Fernando Kock en Mena Erasmus.

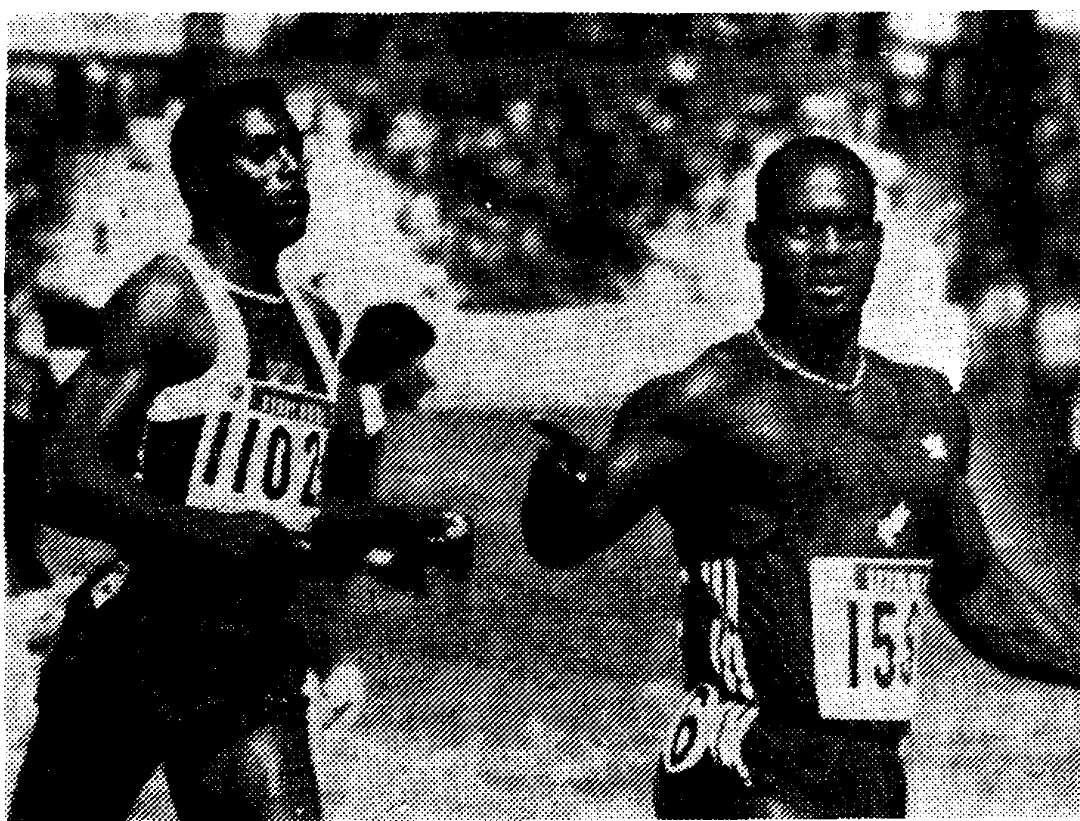
****

VEEL KLACHTEN kwamen er binnen over de verkiezing van kinder- en jeugdprins omdat enige kandidaten met vulgaire moppen kwamen. Betrokken kandidaten kwamen dan ook niet in aanmerking voor uitverkiezingen en kunnen nu hun vulgaire moppen thuis gaan zitten vertellen. Jeugd- voorzitter Modesto Ruiz betreurde de gang van zaken, te meer daar ook de kandidaten erop gewezen werd dat een dergelijk optreden niet toegestaan zou worden. Ruiz was blij, dat er bijvoorbeeld leerkrachten zijn die hun leerlingen, die meedoen aan de prins- en panchoverkiezing, bijstaan. Dat zijn gewoonlijk ook de beste kandidaten.

****

OM VIJF uur begint morgen in de Bonaireclub de verkiezing van kinderkoningin San Nicolas. De kandidaten hiervoor zijn: Joann Kamperveen, Judella Vrolijk, Adriana Moebin, Emelita Geerman, Givancca Tores Campo, Jahaira Piña, Samhara Thijzen en Jiram Berg. Er wordt rond de verkiezing een geanimeerd muzikaal programma gebracht, onder meer met een optreden van de jeugd- tumbakoningin Raymond Kamperveen, de dansgroep The Star en de jeugd- calypsokoning en -koningin. De verkiezing van San Nicolas jeugdkoningin is op 21 januari. Kandidaten kunnen zich nog opgeven via telefonnummer 45711.

****



..BEN JOHNSON ...

10 km. race RRCK

WILLEMSTAD — Zondag 22 januari houdt de Road Runners Club Korsou (RRCK) de eerste race van het jaar. Een wedstrijd over 10 kilometer onder auspiciën van de Curaçaose Atletiek Bond.

De race begint 's morgens om 7.00 u bij het stadion van Sentro Deportivo Korsou, waar ook gefinished wordt.

Inschrijven voor de race kan op zaterdag 14 januari, 's morgens van 10 tot 12 en maandag 15 januari 's avonds van 6 tot 9 bij Trupial Inn te Groot Davelaar.

Het inschrijfgeld bedraagt vijf gulden per persoon; leden van de CAB en jeugd tot 16 jaar betalen ƒ2,50 en leden van RRCK lopen gratis mee.

Bridgeclub Asiento dames

WILLEMSTAD — De eerste bridgezitting van dit jaar van Bridgeclub Asiento Dames leverde de volgende resultaten op:
1. Henriquez/Henriquez 63,95 % (!); 2. Beaujon/Meijboom 62,59; 3. Konings/Van der Plank 59,86; 4. Nebbeling/Van Vliet 58,16; 5. Leerentveld/Fontilus 54,42; 6. Jones/Gumbman 51,36; 7. Brandt/Voorn 50,68; 8. Bongers/Engelman 50,00.

De overige 8 paren haalden het gemiddelde niet.

Montaña cross-uitslagen

WILLEMSTAD — Gisteren werd de eerste cross gehouden georganiseerd door de Curaçaose Atletiek Bond. Te Montaña werd het parcours van 3,5 kilometer het snelst afgelegd door Egmund Rijnschot. 11 minuten en 40,58 seconden deed de atleet van Lagun erover. Byron Salome van Olympic werd tweede in een tijd van 11.46,29, gevolgd door zijn clubgenoot Elbert Antonia (11.54,95).

Bij de dames werd een parcours van 2 kilometer in een tijd van 7 minuten en 37,24 seconden overbrugd door de 13-jarige Eveline Zimmerman (Lagun). Zij bleef daarmee alle deelneemsters uit de hogere leeftijdsgroep voor. Tweede werd Rosendy Slijger (Exelcior) in 7.38,67.

De uitslagen in de verschillende categoriën waren:
Dames: (2 km)
10-11 jaar : 1. Soureli Mongen 11.06,46.
12-13 jaar: 1. Eveline Zimmerman 7.37,24; 2. Zulaika Brandao 8.11,80; 3. Vanessa Deonisia 8.12,56.
14 j en ouder: 1. Rosendy Slijger 7.38,67; 2. Sonais Panneflek 8.01,79; 3. Younice Finch 8.18,84.
Heren:
10-11 jaar (2 km): 1. Wenslev Sluis 8.00,97; 2. Urshley Neuman 8.26,32; 3. Sonaiko Angelo 8.30,55.
12-13 jaar (2 km): 1. Sharlon Marselia 7.37,85; 2. Sojeane Mongen 7.49,41; 3. Harold Nicolaas 7.50,52.
14-15 jaar (3 km): 1. Eugene Kopra 10.30,60; 2. Wenson Prince 11.15,22; 3. Shairon Scoop 11.27,78.
16-17 jaar (3 km): 1. Euron Scoop 9.15,32; 2. Vladimir Maduro 9.16,06; 3. Angelo Constancia 10.28,32.
18-19 jaar (3,5 km): 1. Gilbert Martha 12.49,63; 2. Hensley Keyzer 12.50,20; 3. Ulrich Bamberg 13.37,15.
20-29 jaar: 1. Egmund Rijnschot 11.40,58; 2. Byrone Salome 11.46,29; 3. Elbert Antonia 11.54,95.
30-39 jaar: 1. Ruthsel Martina 12.00,35; 2. Wesley Haard 12.18,74; 3. Hubert Meyer 13.27,28.
40-49 jaar: 1. Evert Lucia 13.19,29; 2. Robin Marchena 13.38,80; 3. Ivan Schoobaar 13.54,75.

50 j en ouder: 1. Roland Claes 13.56,67; 2. David de Lima 16.06,56.

Op 15 januari wordt de tweede cross gehouden te Cas Grandi. Voor meer informatie en voor inschrijving kan men contact opnemen met de heer Linzey, Totolicaweg 7, tel: 77362, en wel van maandag 9 januari tot zaterdag 14 januari om 19.00 u.

UITSPRAKEN COLLEGA-ATLETEN DUIDEN OP SCHULD

Coach en privé-arts belangrijke getuigen

Onderzoek in dopingzaak-Ben Johnson kan een jaar duren

TORONTO — "Ben, we houden van je, maar je bent schuldig." Dat vertelde de Canadese chef de mission Carol Anne Letheren Ben Johnson om drie uur 's nachts in zijn hotelkamer in Seoul. De Olympische kampioen op de 100 meter was positief bevonden bij de dopingcontrole. Volkomen in de war en geschokt boog 's werelds snelste man zich naar zijn bedkastje en gaf de medaille terug, die hij aan zijn moeder had opgedragen.

Volgende week speelt zich het vervolg af als de Canadese Royal Commission het onderzoek begint naar het grootste dopingschandaal in de geschiedenis en naar het gebruik van doping in het algemeen in de Canadese amateursport. De openbare verhoren beginnen woensdag. Het kan wel een jaar gaan duren en de belastingbetalers miljoenen dollars kosten.

Het onderzoek dat vorig jaar november werd geopend en onmiddellijk werd verdaagd, wordt geleid door de plaatsvervangend opperrechter van Ontario, Charles Dubin, die de bevoegdheid heeft getuigen onder ede te verhoren.

Alles draait daarbij om de op Jamaica geboren atleet, van wie Letheren destijds zei, dat hij reageerde "alsof hij niet geheel begreep wat er gebeurde".

Men verwacht niet dat Johnson voor maart wordt opgeroepen als getuige. Bij de enige keer dat hij in het openbaar op de zaak inging, zei hij in oktober van het vorig jaar: "Ik heb nooit bewust illegale doping gebruikt. Ik zou er nooit mijn familie, mijn land en mijn kinderen, die van me houden ermee in opspraak willen brengen."

De 27-jarige sprinter is voor twee jaar uitgesloten van wedstrijden en heeft over de komende vier jaar naar schatting tien miljoen dollar aan sponsor-inkomsten verbruid.

Een maand geleden hervatte hij de training samen met Desai Williams en Mark McKoy, zijn ploeggenoten en beste vrienden. "Wat er in Seoul gebeurd is? Ik weet alleen dat ik het niet heb gedaan," zei hij bij die gelegenheid. "Het zal heel wat hard werken kosten om alles weer voor elkaar te krijgen. Ik moet in vorm zien te blijven. Bij de Olympische Spelen van 1992 wil ik harder lopen dan ooit. Ik zie reikhalzend uit naar de gelegenheid mijn naam te zuiveren."

UITLATINGEN

Volgens uitlatingen van mensen, die dicht bij het onderzoek betrokken zijn, bestaan er aanwijzingen dat Johnson niet wist, dat hij steroiden gebruikte. Deze kunnen per injectie worden toegediend, maar ook in tabletvorm worden ingenomen.

Men verwacht dat de medische commissie van het Internationaal Olympisch Comité (IOC) volledige opening van zaken zal geven over hetgeen in Johnsons urine is aangetroffen. Dat zou dan voor het eerst zijn. In Seoul verklaarde het IOC alleen dat er 'sporen van de anabole steroide stanozolol' waren gevonden, die een aanwijzing vormden van 'gebruik op lange termijn van het doping-middel'.

Veel zal afhangen van de getuigenis van het groepje adviseurs, dat Johnson de laatste jaren heeft begeleid. Sleutelfiguren zijn daarbij zijn vroegere coach Charlie Francis en zijn persoonlijke arts Mario (Jamie) Astaphan.

Deze laatste heeft verklaard Johnson drie cortisone-injecties te hebben gegeven voor een enkel-blessure in Seoul. Hij ontkend hem echter ooit anabole steroiden te hebben toegediend. Inmiddels is de medische raad van Ontario een onderzoek begonnen naar de handelswijze van Astaphan. Een woordvoerder van een geneesmiddelenfirma heeft verklaard hem stanozolol te hebben verstrekt en heeft de bewijzen daarvan aan de raad afgestaan.

In een interview van vorige week op het eiland St. Kitts, waar hij ook een medische praktijk heeft, zei Astaphan, dat hij het zich niet kan veroorloven naar Canada te reizen, tenzij de overheid zijn kosten betaalt. Volgens hem kan het onderzoek zich maanden voortslepen en hem 200.000 tot 500.000 dollar kosten. "Zoveel geld heb ik niet", aldus Astaphan.

Coach Charlie Francis, oud-sprintkampioen van het Gemenebest, heeft zich sinds zijn terugkeer uit Seoul nauwelijks meer in de openbaarheid begeven. In een verklaring, die twee maanden geleden door zijn advocaat werd opgesteld, heeft Francis gezegd, dat Johnsons dopinggeval 'in strijd is met alle logica en alleen kan worden verklaard door opzettelijk gemanipuleer bij de controle-procedure'. Leden van het IOC hebben ontkend dat van sabotage sprake is geweest.

De 40-jarige Francis werd twee maanden geleden geschorst als coach door de Canadese atletiekbond. Zijn salaris van $42.000 per jaar gaat echter gewoon door.

"De heer Francis vindt het buitengewoon belangrijk op alle mogelijke manieren mee te werken aan het onderzoek", aldus zijn advocaat Roy McMurtry, voorzitter van de Canadese voetbalbond.

'BEN NEEMT'

De Amerikaan Carl Lewis en de snelste Canadese atlete Angella Issajenko behoren tot de atleten, die zullen worden opgeroepen om te getuigen. Een krant in Toronto publiceerde in oktober de volgende uitlating van Issajenko: "Ben neemt steroiden, ik neem steroiden. Jamie (Astaphan) geeft ze ons en Charlie Francis is weliswaar niet wetenschappelijk geschoold, maar hij weet wat er gebeurt...".

Onlangs verklaarde zij: "Ben zou een man moeten zijn en toegeven wat hij deed in plaats van andere mensen de schuld te geven." Carl Lewis, die de gouden Olympische medaille overnam van de gediskwalificeerde Canadees, zal waarschijnlijk worden ondervraagd over opmerkingen, die hij maakte na de wereldkampioenschappen van 1987. Johnson liep in Rome in de finale een wereldrecord van 9,83 seconden en kwam vervolgens ongeschonden door de dopingtest.

Lewis vertelde verslaggevers na afloop, dat er bepaalde gouden medaille-winnaars waren, die drugs gebruikten. Hij weigerde destijds namen te noemen.

Als de openbare verhoren zijn afgelopen, zal Dubin aanbevelingen doen aan de federale regering. Mochten er strafbare feiten aan het licht zijn gekomen, dan kan hij een strafvervolging instellen. Momenteel is nog niet bekend hoe lang het onderzoek zal duren en hoeveel getuigen zullen worden gehoord. De laatste twee maanden hebben de vijf politieambtenaren, die aan de commissie zijn toegevoegd, mogelijke getuigen ondervraagd.

De kosten van juridische bijstand kunnen Johnson een vermogen kosten. Zijn Canadese vertegenwoordiger Glen Calkins denkt dat elke cent, die de atleet heeft verdiend, erin zal gaan zitten. Johnsons Trust Fund - het geld dat binnenkwam door sponsorcontracten - is naar schatting een half miljoen dollar waard. Hij heeft toestemming dat geld aan te wenden om de kosten van zijn advocaten te betalen.

Voorzitter De Groot: excuses

PEC Zwolle met kater terug uit St Maarten

PHILIPSBURG/WILLEMSTAD — Het weekendje St Maarten is de PEC Zwolle- selectie niet al te goed gegaan. In de twee wedstrijden die de Nederlandse ere- divisie ploeg in het kader van het trainingskamp daar speelde was slecht spel en onsportiviteit troef.



...Bert de Meyer, rood op St Maarten...

Zaterdag werd eerst tegen een selectie van Frans St Maarten met 1-1 gelijk gespeeld. Op een modderig en haast onbespeelbaar veld werd de wedstrijd afgewerkt. Volgens Willem Dekker van Pro Sport Antillen, die het trainingskamp voor PEC Zwolle mogelijk maakte, had de wedstrijd niet veel met voetballen te maken. "Daar kwam nog bij dat de arbitrage niet al te vakkundig was. Maar ja, ik vind dat als men voor de wedstrijd een scheidrechter accepteert, men zich ook aan zijn beslissingen dient te houden."

Trainer Theo Laseroms was volgens Dekker ook minder tevreden over het geleverde spel van zijn pupillen op zaterdag. Voor de Nederlanders scoorde Alex Kamstra.

IRRITATIE

Duidelijk geïrriteerd over de gang van zaken van zaterdag verscheen de PEC- ploeg zondagmiddag op het gras tegen de selectie van Nederlands St Maarten.

Om te beginnen waren er geen grensrechters aanwezig en toen men besloot om twee mensen uit het publiek te vragen deze taak te vervullen, was het vragen om moeilijkheden. De Zwollenaren ergerden zich duidelijk over de in hun nadeel uitvallende beslissingen van de scheids- en grensrechters.

Dit had tot gevolg dat het spel ontaardde. De gemoederen liepen op gegeven ogenblik zo hoog op dat de Zwollenaren vlak voor het rustsignaal van het veld liepen.

"Ik bied mijn verontschuldigingen aan voor het gedrag van onze spelers", zei voorzitter Jaap de Groot na de wedstrijd in een interview met de St Maartense pers. "Zij dienen zich onder alle omstandigheden als profs te gedragen, ook als alles tegenzit. Ik kan dit niet goed praten en ben diep teleurgesteld."

De reden van de irritatie was volgens Willem Dekker het feit dat bij elke aanval van PEC-zijde voor buitenspel werd gevlagd en deze ook promt werd gegeven.

"Het veld was notabene erg hobbelig en voor echt goed en behoorlijk voetbal was er eigenlijk geen gelegenheid." Na rust bleken de Zwollenaren bereid de wedstrijd uit te spelen. Men had gevraagd om één van de grensrechters te wisselen, maar dit verzoek werd uiteraard niet ingewilligd.

ROOD

In het eerste kwartier van de eerste helft had Frank Berghuis de Zwolse ploeg op voorsprong gebracht (1-0) en in de tweede helft was de presentatie zowat nog slechter dan de vorige. Twee keer werd er rood getrokken voor de Nederlanders. Bert de Meyer en Edwin van Ankeren gingen hun boekje te buiten en konden de kleedkamer opzoeken. Aanvoerder Alex Kamstra kreeg een gele kart gepresenteerd.

1-0 werd uiteindelijk ook de eindstand. PEC keerde zondagavond terug naar Curaçao en zal het St Maarten avontuur zeker zo snel mogelijk willen vergeten. Toch blijft de houding van de Nederlandse profs laakbaar. Men dient er rekening mee te houden dat de presentatie in dit geval belangrijker is dan de prestatie.

Woensdag vertekken de PEC- spelers naar Bonaire om aldaar een wedstrijd tegen de Bonairiaanse selectie te spelen.

WK ZAALVOETBAL IS EEN EXPERIMENT

Havelange: 'Five-a-side-voetbal serieus nemen'

'Landen die niet volgens de Fifa-regels spelen komen tot inkeer'

ROTTERDAM — Het toernooi om het wereldkampioenschap zaalvoetbal, dat deze dagen in Nederland wordt gehouden, kan het best worden gekenschetst als een experiment. De mooie woorden van de zware delegatie van de Fifa, onder aanvoering van voorzitter Joao Havelange ten spijt.

Het is een evenement met deelnemende landen die nog niet eens de spelregels kennen (Denemarken), of waarvan de selectie zonder medeweten van de coach een paar dagen voor de aanvang op acht plaatsen werd gewijzigd (Zimbabwe).

Bovendien vinden de internationale besturen de afstanden tussen de uiteenlopende speelplaatsen aan de grote kant. Terwijl Nederland kwa afmeting toch bepaald niet de grootste lidstaat van de Fifa is. Havelange & Co. overwogen zelfs even een vliegtuig in te zetten, om de afstand van Rotterdam (openingsceremonie) en Leeuwarden (Brazilië - Hongarije) te overbruggen. Maar ze kozen tenslotte toch maar voor een auto.

Kinderziektes zijn echter normaal bij een tak van sport, die pas aan zijn vierde grote internationale toernooi toe is. Na proefnummers in Hongarije, Spanje en Brazilië, viel de KNVB de eer te beurt het eerste officieuze wereldkampioenschap te organiseren, waarbij de Fifa al bijvoorbaat bereid is alle oneffenheden met de mantel der liefde te bedekken.

"De tijd zal leren", aldus Havelange, "dat de aanpak die wij volgen de juiste is. De landen die het spel niet volgens onze regels spelen, zullen tot inkeer komen. Het toernooi dat de KNVB momenteel houdt, zal een grote uitstraling hebben. Elke nieuwe sport heeft een aanloopperiode nodig. Zo ook het 'Five-a-side'- voetbal."

SNEER

Het is een sneer in de richting van de grote voetballanden, die een invitatie om in Nederland te komen spelen naast zich neerlegden. Engeland, maar vooral de Bondsrepubliek Duitsland. "Ik weet", aldus Havelange' "dat de Westduitsers in de zaal met een boarding spelen. Zolang het showtoernooien betreft, moeten ze dat zelf weten. Bij internationale wedstrijden zullen wij dat nooit toestaan. Ik denk dat men een denkfout maakt. Over de regels, zoals wij die hebben vastgesteld, is lang nagedacht. We zijn heus niet over één nacht ijs gegaan. Het is best mogelijk dat er nog iets zal worden aangepast. Maar dan praten we over details. In grote lijnen staat alles vast."

"Zaalvoetbal is een technische sport", vindt Havelange, die zijn bestuurlijke loopbaan ooit begon als lid van de internationale zaalvoetbalbond, de Fifusa. "Het is niet te vergelijken met bijvoorbeeld ijshockey. We zullen nooit accepteren dat er onnatuurlijke hulpmiddelen worden gebruikt. Dat zou ten koste gaan van de sport. Bij het zaalvoetbal moeten spelers in staat zijn met hun technische vaardigheden de sport te bedrijven. Via een band een tegenstander passeren hoort daar absoluut niet bij. Als men een show wil organiseren voor een weekeinde heb ik er geen problemen mee. Maar wij zijn niet bezig met een weekeinde. Wij ontwikkelen een sport die het hele jaar door bedreven kan worden."

De Braziliaan ziet toekomst voor het voetbal in de zaal. "Op mijn rondreis langs veel bij de Fifa aangesloten landen, heb ik geconstateerd dat het 'Five-a-side' voetbal leeft. In alle windstreken. Het hoeft zelfs niet altijd indoor te worden gespeeld. In Hong Kong bijvoorbeeld, heb ik gezien hoe er vijf tegen vijf in de open lucht werd gespeeld. Deze sport kent duizenden en nog eens duizenden deelnemers, die om wat voor reden dan ook niet elf tegen elf willen spelen. Daarvoor kan de Fifa zijn ogen niet sluiten. Integendeel, we moeten het zaalvoetbal serieus nemen."

In de grote steden, waar steeds minder plaats voor sport is, zal het indoorvoetbal een vlucht nemen, is de mening van de Fifa. Bovendien zal de hal steeds meer en meer het straatvoetbal van weleer vervangen. Het liefst zou Havelange een Europese competitie en, waarin bijvoorbeeld ge- terde clubs als Real Madrid, yern München, AC Milan en ax met specifieke zaalteams komen. De voorzitter haast h daarbij aan te tekenen dat vooral een taak is van de Eupese voetbalunie, de Uefa. Maar ook de clubs moeten het elang ervan niet onderschatten. Een van de grootste voetballers die mijn land de laatste tien jaar heeft voortgebracht, is ontdekt in de hal. Zico was een zaalvoetballer."

Dinsdag start tweede ronde

Nederland bij laatste acht WK zaalvoetbal

DEN HAAG — De zestien landen die deelnemen aan de eerste (officieuze) wereldtitelstrijd zaalvoetbal, welke in Nederland wordt afgewerkt, hebben alle drie wedstrijden gespeeld.

De nummer een en twee van de vier poules gaan over naar de tweede ronde. De acht overgebleven ploegen zijn opnieuw in twee poules van vier ploegen ingedeeld en starten dinsdag met de tweede ronde.

Opvallend in de nieuwe poule-indeling is de verdeling van de twee overgebleven continenten. In de eerste poule bevinden zich slechts Europese ploegen. De andere poule wordt gevormd door (Zuid-) Amerikaanse teams. In groep 1 speelt Nederland, samen met Hongarije, België en Italië. In groep 2 komen Brazilië, Paraguay, Argentinië en de Verenigde Staten tegen elkaar uit.

De eindstanden na de eerste ronde zijn als volgt:

Poule A:	
1. Nederland	3 5 (10- 5)
2. Paraguay	3 4 (9- 4)
3. Denemarken	3 3 (12-10)
4. Algerije	3 0 (5-17)
Poule B:	
1. Brazilië	3 4 (14- 4)
2. Hongarije	3 4 (17- 9)
3. Spanje	3 4 (14- 9)
4. Saudiarabië	3 0 (4-27)
Poule C:	
1. België	3 6 (8- 1)
2. Argentinië	3 4 (6- 5)
3. Canada	3 2 (7- 7)
4. Japan	3 0 (3-17)
Poule D:	
1. Verenigde Staten	3 5 (10- 3)
2. Italië	3 4 (12- 6)
3. Australië	3 3 (6- 8)
4. Zimbabwe	3 0 (3-14)

Atmosfeer voortreffelijk genoemd

Den Haag: gesprek met PLO openhartig

TUNIS — Nederlandse en Palestijnse delegaties begonnen zondag hun overleg op hoog niveau. Het gesprek werd als openhartig omschreven.

De Nederlandse delegatie stond onder leiding van de hoogste ambtenaar van Buitenlandse zaken in Den Haag, mr Wijnaendts. Zijn gespreks- partner was aan PLO- zijde Abu Ja'fan. Zij waren het beiden met elkaar eens dat het een openhartig gesprek was. Er is onder meer gesproken over de Palestijnse opstand welke in bezet Israelisch gebied aan de gang is.

GOED BEGIN

Bij de Palestijnse Bevrijdings- organisatie sprak men over een goed begin van het over en weer toelichten van standpunten. Aan Nederlandse kant werd nog gezegd dat de atmosfeer waarin men elkaar ontmoette voortreffelijk was.

0-1 Verlies AC Milan bij Cesena

Top Italiaanse competitie laat zich niet verrassen

ROME — Dank zij de tiende treffer van de Braziliaan Careca won Napoli in Turijn van Torino (1-0) en blijft daardoor met drie punten achterstand op leider Internazionale op de tweede plaats in de Italiaanse competitie staan. Slechter verging het AC Milan dat bij Cesena met 0-1 verloor. De ploeg van Gullit c.s. staat nu met 12 uit 12 op een zevende plaats.

De beslissing in het duel tussen Torino en Napoli viel in de 24e minuut. Toen stuurde scheidsrechter Lenese de Turijnse verdediger Benedetti uit het veld, nadat deze voor de [illegible] maal op wel zeer brute wijze de aanvoerder van de [illegible] in de Italiaanse competitie, Careca, probeerde af te stoppen.

Napoli had daarna slechts [illegible] minuten nodig om een voorsprong te nemen. [illegible] rechts een prachtige voorzet welke op de schoen van Careca terecht kwam. Na een korte solo scoorde hij de enige treffer in de wedstrijd.

Ondanks het feit dat Torino [illegible] minder had, werd het [illegible] niet in de schoot gelegd [illegible] men na de Napoli-[illegible] fanatiek ten aanval. De beste kans op de gelijkmaker was voor de Braziliaan Muller. [illegible]

[illegible] ter wist voor de eigen 45.000 fans via Serena de volle winst te grijpen. Het was de achtste treffer van Serena.

JUVENTUS

Juventus moest in Rome bij AS Roma op bezoek. Voor het belangrijke duel in de Italiaanse hoofdstad had trainer Dino Zoff in de aanval de Deen Laudrup uit de basis gehouden ten gunste van Rui Barros. Barros nam zijn kans waar en stelde eerst in de 12e minuut de oude vos Altobelli instaat de score te openen.

Het duurde daarna tot 12 minuten voor tijd voordat de andere drie treffers in het duel vielen. Laudrup kreeg in de tweede helft zijn kans en samen in een combinatie met Barros zorgden beide buitenlandse werknemers van Juventus voor de 2-0, waarbij Barros de afnemer van de prachtige voorzet was. Het was Barros' vierde competitietreffer. Een strafschop in de 84e minuut, feilloos genomen door Giannini, bracht de spanning nog even terug. Maar Cabrini schoot, ook al vanaf de strafschopstip, in de 88e minuut alle hoop op een eventueel gelijkspel aan flarden.

Een treffer van de Zweed Hans Holmqvist in de 70e minuut bezorgde AC Milan bij Cesena de nederlaag.

UITSLAGEN EN STAND

De uitslagen van de twaalfde speeldag in de Italiaanse competitie zijn:

Ascoli - Verona: 3-0; Cesena - AC Milan: 1-0; Como - Pisa: 1-1; Fiorentina - Lazio Roma: 3-0; InterMilan - Bologna: 1-0; Lecce - Pescara: 1-0; AS Roma - Juventus: 1-3; Sampdoria - Atalanta: 1-1; [illegible]

De stand:

1. Inter Milan	12	22
2. Napoli	12	19
3. Juventus	12	17
4. Sampdoria	12	16
5. Atalanta	12	15
6. AS Roma	12	15
7. AC Milan	12	12
8. Fiorentina	12	12
9. Lazio Roma	12	10
10. Como	12	10
11. Pescara	12	10
12. Verona	12	9
13. Cesena	12	9
14. Lecce	12	9
15. Torino	12	8
16. Ascoli	12	8
17. Pisa	12	8
18. Bologna	12	7

...De speciaal geprepareerde Peugeot 405 turbo 16 van Jacky Ickx met zijn co-equipier Christian Tarin tijdens een van de klassementsproeven ...

PARIJS — De BZ- ministers Arens van Israel en Sjevardnadze (SU) spraken elkaar over de Midden Oosten- problemen. Aldus Tass.

Tijstermans op vierde plaats

Verbeten strijd tussen Belg Ickx en Fin Vatanen

TIMBOEKTOE — Met een gemiddelde snelheid van net geen 250 kilometer per uur is de Fin Ari Vatanen als eerste in Timboektoe over de streep gegaan na de 611 kilometer lange etappe in de Rally Parijs - Dakar.

De Belg Jacky Ickx, oud-Formule 1-coureur, deed weinig voor de etappe-winnaar onder in de woestijn-rit van Gao naar Timboektoe, welke als [illegible] gemakkelijkste etappe [illegible] de start werd [illegible] Met bijna [illegible] achterstand [illegible] door de finish [illegible] algemeen klassement slechts 2 minuten en 21 seconden op de Fin. Nummer drie in het algemeen klassement is de Fransman Patrick Tambay, die niet bij de eerste tien in Timboektoe over de streep kwam.

Een goede vierde plaats is er voor het Nederlandse echtpaar Tijsterman. Mieke en Kees hebben bijna een half uur voorsprong op nummer zes de Fransman Frequelin. De Nederlanders kwamen 28 minuten na Vatanen over de finish.

Bij de motoren leidt de Italiaan Picco met Kerstin. Picco moest in Timboektoe Stephane Peterhansel voor laten gaan [illegible] Magnaldi, vijfde in het algemeen klassement, ging als derde over de eindstreep.

Sporting loopt twee punten in

Benfica en Porto lijden nederlaag

LISSABON — In de Portugese competitie hebben zowel Benfica als Porto verloren. Benfica ging met 0-1 tegen Penafiel ten onder en Porto verloor met 1-4 van Boavista.

Lachende derde bij de nederlaag van de nummers een en twee in de Portugese competitie is Sporting Lissabon. Sporting scoorde zes minuten voor rust tegen Leixoes door toedoen van de Braziliaan Paulinho Cascavel de openingstreffer. Vijf minuten na rust bracht Joao Luis Esteves de eindstand (2-0) op het scorebord.

Penafiel, de onbekende club uit het noorden van Portugal, heeft dit seizoen een opmerkelijke competitie tot nu toe achter de rug. De 1-0 overwinning op Benfica zal daarbij zeker als hoogtepunt kunnen worden genoemd. De Paraguayaan Amancio Trigo scoorde de enige treffer.

Penafiel staat met 23 punten samen met Boavista op de gedeeld vierde plaats. Boavista was de andere ploeg dit weekend die voor een grote verrassing zorgde. Porto werd met 4-1 verslagen. De Braziliaan Nelson Bertollazzi scoorde tweemaal (53e en 63e minuut). De andere treffers vielen ervoor (4e) en er na (70e).

De stand na het afgelopen weekeinde is nu:

1. Benfica	20	30
2. Porto	20	28
3. Sporting	20	24
4. Boavista	20	23
5. Penafiel	20	23
6. Guimaraes	20	22
7. Nacional	20	22
8. Setubal	20	22
9. Beira-Mar	20	21
10. Chaves	20	20
11. Belenenses	20	19
12. Braga	20	19
13. Maritimo	20	19
14. Espinho	20	18
15. Amadora	20	18
16. Leixoes	20	17
17. Farense	20	15
18. Fafe	20	14
19. Portimonense	20	13
20. Viseu	20	13

Everton en Arsenal op herhaling

Verrassende uitslagen derde ronde om FA-Cup

LONDEN — Coventry City en Tottenham Hotspur, de finalisten van het bekertoernooi van 1987, zijn bij hun eerste optreden in dit seizoen uitgeschakeld in de strijd om de Engelse FA-Cup. Coventry City verloor met 1-2 bij de semi-profs van Sutton, die niet eens in de League spelen. Spurs werd uitgeschakeld (0-1) door Bradford City uit de tweede divisie. Opmerkelijk was ook de overwinning (2-1) van vierde klasser Grimsby Town bij Middlesbrough uit de hoogste klasse.

Op het veldje aan de Gander Green Lane in Zuid-Londen kemen zelden clubs als Coventry op bezoek. Sutton immers doorstaat vrijwel nooit de schifting van het bekertoernooi tot de eerste divisie-clubs hun opwachting maken in de derde ronde. Dankzij doelpunten van Rains en Hanlan kwam Sutton voor het eerst sinds 1970 weer in de vierde ronde.

Sinds Terence Venables als manager naar de Spurs kwam, heeft Tottenham geen bekerwedstrijd gewonnen. Net als vorig jaar, verdween de club bij zijn eerste test. Brian Mitchell maakte kort voor rust, met een schitterend afstandsschot, het doelpunt dat Bradford de winst op Tottenham bracht.

Marc North was zaterdag in Middlesbrough niet meer dan wisselspeler van Grimsby Town. Alleen het laatste kwartier stond hij in het veld om de held van de vierde-divisieclub te worden. Bij zijn eerste balcontact scoorde hij de gelijkmaker na de openingstreffer van Slaven. Drie minuten voor tijd bracht hij ook het winnende doelpunt op zijn naam.

ONBESLIST

Bekerhouder Wimbledon hield een vingertje op de Cup door een zuinige overwinning van 1-0 bij Birmingham City uit de tweede divisie. Gibson scoorde. Twee van de drie duels tussen eerste- divisieclubs eindigden zaterdag onbeslist. Namelijk Manchester United - Queens Park Rangers (0-0) en Derby County - Southampton (1-1).

Millwall, nummer drie van de ranglijst versloeg Luton Town met 3-2 na een wedstrijd die bijna een half uur stil lag doordat het licht gedeeltelijk uitviel. Kampioen Liverpool had geen moeite met Carlisle (3-0), maar stadgenoot Everton moet op herhaling tegen West Bromwich Albion.

De belangrijkste uitslagen uit het toernooi om de FA-beker in Engeland zijn:

Barnsley - Chelsea: 4-0; Birmingham City - Wimbledon: 0-1; Bradford - Tottenham Hotspur: 1-0; Brighton - Leeds United: 1-2; Cardiff City - Hull City: 1-2; Carlisle - Liverpool: 0-3; Charlton Athletic - Oldham: 2-1; Derby County - Southampton: 1-1; Manchester United - Queens Park Rangers: 0-0; Middlesbrough - Grimsby Town: 1-2; Newcastle United - Watford: 0-0; Nottingham Forest - Ipswich town: 3-0; West Bromwich Albion - Everton: 1-1; Millwall - Luton Town: 3-2; West Ham United - Arsenal: 2-2.

TOERNOOI OM ANTILLIAANSE VOETBALBEKER

Centro Dominguito wint met 1-0 van Estrellas

Jong Colombia laat zich verrassen door gebroeders St Jago: 2-3

WILLEMSTAD/KRALENDIJK — De Curaçaose voetbalkampioen Jong Colombia / Winkel & Zonen heeft een [illegible] misstap begaan in de openingswedstrijd om de Antilliaanse voetbalbeker. Thuis spelend liet het zich gisteravond door de subkampioen van Bonaire, Juventus met een score van 2-3 verrassen, waardoor de kansen voor Jong Colombia op een tweede titel dit seizoen aanzienlijk kleiner zijn geworden.

De andere Curaçaose vertegenwoordiger in het toernooi, de kampioen Centro Dominguito / Triple A, kende daarentegen wel een succesvolle start. Met 1-0 versloeg Centro in Kralendijk de Bonaireaanse kampioen Estrellas.

In Kralendijk kende de wedstrijd een boeiend verloop en werd het in de 57-e minuut 1-0 door Etienne Mercera. Zowel [illegible] als Juventus hebben [illegible] bemachtigd en dat nog wel [illegible] uitwedstrijden.

De krachtsverhouding [illegible] het Curaçaose en het [illegible] voetbal [illegible] een [illegible] waardig verloop. Juventus speelde in de eerste helft [illegible] en bepaalde het gezicht van de wedstrijd [illegible] Yoy, Elvis en Rutsel St Jago [illegible] één van de drie Juventus [illegible] voor hun rekening [illegible]

[illegible] eerste helft werd afgesloten [illegible] een verdiende 2-1 voorsprong voor de Bonaireanen [illegible] achter in de tweede helft, uitgezonderd voor wat betreft de eerste 48 minuten, volledig het afweten. Hierdoor [illegible] Jong Colombia beter uit de [illegible] op het middenveld [illegible] ploeg werd ook terecht [illegible] het [illegible] verrassend door de der[illegible]winnende treffer van Juventus.

[illegible]

[illegible] Bonaireanen [illegible] helft [illegible] van [illegible] fouten bij Jong Colombia. [illegible] verdedigers, na [illegible] achter de [illegible] vleugelverdediger [illegible] vielen. In ze'n opening dook [illegible] Elvis St Jago in de tiende minuut op de linkervleugel. Hij bediende broer Yoy op [illegible] het, die [illegible] keeper Kenneth Martina [illegible] volkomen kansloos liet.

In de 26-ste minuut zorgde Elvis zelf voor de afronding [illegible] het tweede Juventus-doelpunt [illegible] Daarmee kwam Juventus [illegible] Jong Colombia [illegible] Martina [illegible] Martina had [illegible] waargenomen toen zijn direct [illegible] ageerden.

In de hervatting werd al gauw duidelijk dat Jong Colombia reële kansen had om in de wedstrijd terug te komen. Juventus, dat kennelijk geen conditieslag wilde riskeren, trok zich geheel in de verdediging terug en speelde de Bocaploeg daarmee duidelijk in de kaart.

ONZEKER

Toch duurde het tot de 21-ste minuut voordat Jong Colombia de stand op 2-2 kon brengen. Wensley Martina zorgde voor het verlossende doelpunt toen de onzeker spelende keeper Rignald Makaay voor de [illegible] veelste keer een schot [illegible] van vrij grote afstand gelost door Erwin [illegible], losliet. [illegible] het intikken.

Gezien de krachtsverhouding leek Jong Colombia nog ruim de tijd te hebben om alsnog op winst te komen maar het pakte totaal anders uit. In de laatste minuut, amper de vierde of vijfde keer dat Juventus in de herzatting op de speelhelft van Jong Colombia kwam, zorgden de Bonaireanen voor een verrassende ontknoping.

Een vrije trap op rechts werd kundig genomen door Walter Keller die de bal een boog liet maken over het hoofd van de Jong Colombia verdedigers en precies voor de voeten van Rutsel St Jago liet belanden. [illegible] maakte geen fout: 3-2 voor Juventus.

Het Copa Antiyano-toernooi wordt [illegible] op Curaçao [illegible] de ont[illegible]meeting tussen Centro Dominguito en Jong Colombia. Op Bonaire [illegible] In het komend weekeinde vertrekt Centro weer naar Bonaire om het daar tegen Juventus op te nemen, terwijl Jong Colombia op Curaçao Estrellas ontvangt.

Concurrentie loopt in

Onverwachte nederlaag voor Glasgow Rangers

GLASGOW — Het is [illegible] Motherwell heeft met 2-1 van Glasgow Rangers gewonnen.

Op de [illegible] het [illegible] daardoor de achterstand van de concurrentie [illegible] competitie weer verkleind.

Dundee United kwam tot op een punt achter Glasgow na een overwinning van 1-0 in de plaatselijke derby tegen FC Dundee. De treffer werd gescoord door French.

Dankzij twee doelpunten in de tweede helft van Charles Nicholas wist Aberdeen Hibernian van het lijf te houden. De ploeg van Theo Snelders won met 2-0.

Glasgow Rangers, op bezoek bij Motherwell, kende ogenschijnlijk geen problemen na de openingstreffer van Drinkell. Waarschijnlijk een beetje tijdens de rust in slaap gesukkeld [illegible] treffers [illegible] Motherwell [illegible] Motherwell [illegible] le winst. [illegible] Schotse [illegible] weer [illegible]

De uitslagen van het afgelopen weekeinde zijn:

Aberdeen - Hibernian: 2-0; Celtic - Hamilton: 2-0; FC Dundee - Dundee United: 0-1; Hearts - St. Mirren: 2-0; Motherwell - Glasgow Rangers: 2-1.

De stand:

1. Glasgow Rangers	23	33
2. Dundee United	23	32
3. Aberdeen	23	30
4. Celtic	23	28
5. Hibernian	23	25
6. St. Mirren	23	22
7. FC Dundee	23	19
8. Hearts	23	18
9. Motherwell	23	15
10. Hamilton	23	8

SPORTAGENDA

[illegible]

SENTRO DEPORTIVO KORSOU [illegible]

[illegible]

SCHAAKVERENIGING [illegible]
(Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur [illegible] vanaf 7 [illegible] jaar.

PEKING — Vrijwel alle 150 Afrikaanse studenten in de Chinese stad Nanjing willen naar hun land terug na de recente anti-Afrikaanse rellen. Een diplomatieke Afrikaanse delegatie bezocht de betrokken studenten en sprak met de plaatselijke autoriteiten over de 3 gevangen zittende Afrikanen.

Makkelijke winst Barcelona (3-0)

Real Madrid werkt tot twee keer toe achterstand weg (4-2)

MADRID — Real Madrid heeft in het duel tegen Elche eerst tot twee keer toe een achterstand moeten wegwerken alvorens door twee treffers van Hugo Sanchez in de laatste twee minuten de volle winst te kunnen grijpen. De ploeg van Leo Beenhakker blijft daardoor als enige club in de competitie ongeslagen en voert met 29 punten de ranglijst aan. Barcelona blijft met twee punten achterstand op de tweede plaats na een gemakkelijke 3-0 overwinning op Cadiz.

De voorsprong van beide voetbalgiganten in de Spaanse competitie liep een punt op door het gelijkspel van de nummer drie op de ranglijst, Valencia. Valencia bereikte de derde plaats door zelf een puntje te pakken bij Betis (0-0) en hoefde met genoegen dat Sevilla met 0-1 bij Celta had verloren.

Geheel onverwachts nam Elche in het Bernabeu-stadion in Madrid in de [illegible] minuut een voorsprong tegen Real. Claudio Barragan was de maker. Het was de enige treffer tot aan de rust. Na rust wist Butragueño gelijk te maken in de 59e minuut. Maar na vier minuten na de treffer van de Madrileense international stond Elche voor de tweede maal op voorsprong na een goal van verdediger Benite Sanchez.

De vreugde bij Elche was echter van korte duur. In de 67e minuut bracht middenvelder Rafael Martin Vazquez de stand weer in evenwicht. Vele toeschouwers hadden het immense stadion al verlaten toen toch nog een oorverdovend gejuich [illegible]

[illegible]

In de [illegible] minuut [illegible] go Sanchez [illegible] ploeg [illegible] de [illegible] van de [illegible] geen [illegible] 4-2. [illegible] waren competitie- treffers nummer 13 en 14 voor de [illegible] spits.

Real Madrid blijft daardoor de enig ongeslagen ploeg in de Spaanse competitie. Barcelona blijft echter kort op de hielen van de ploeg van Leo Beenhakker. De equipe van Johan Cruijff had relatief weinig moeite met Cadiz. Alle drie de treffers vielen in de tweede helft. Sacristan opende de score, waarna Solana en Bakero de eindstand op 3-0 bepaalden in Barcelona.

De topscorer van de Spaanse competitie, de bij Atletico Madrid in dienst zijnde Braziliaan Baltazar Maria de Morais, heeft een kans laten liggen zijn totaal met twee treffers op te voeren. De Atletico toegekende strafschop werd door hem in de 15e minuut gemist. Gelukkig vijzelde hij zijn reputatie in de 74e minuut met een treffer tegen het onderaanstaande Murcia weer op. Bij een van de zeldzame tegenaanvallen sleepte Murcia echter toch nog een puntje uit de strijd. Salvador Mejias scoorde in de 79e minuut de gelijkmaker.

Woensdag wordt de door de staking op 14 december niet gespeelde competitieronde ingehaald. Barcelona moet dan in eigen stadion de moeilijke klus tegen Sevilla opknappen. Real Madrid is gastheer voor Malaga.

UITSLAGEN EN STAND

De uitslagen van de 17e speeldag in de Spaanse competitie zijn:

Oviedo - Gijon: 1-0; Real Sociedad - Osasuna: 2-1; Betis - Valencia: 0-0; Real Madrid - Elche: 4-2; Zaragoza - Español: 2-1; Valladolid - Malaga: [illegible]; Barcelona - Cadiz: 3-0; Murcia - Atletico Madrid: 1-1; Celta - Sevilla: 1-0; Logrones - Athletic de Bilbao: 1-1.

De stand:

1. Real Madrid	17	[illegible]
2. Barcelona	17	[illegible]
3. Valencia	17	21
4. Sevilla	17	20
5. Atletico Madrid	17	[illegible]
6. Valladolid	17	[illegible]
7. Oviedo	17	[illegible]
8. Gijon	17	[illegible]
9. Celta	16	[illegible]
10. Athletic de Bilbao	17	17
11. Osasuna	17	17
12. Logrones	17	17
13. Zaragoza	17	17
14. Real Sociedad	16	[illegible]
15. Malaga	17	[illegible]
16. Cadiz	17	[illegible]
17. Betis	17	[illegible]
18. Español	17	[illegible]
19. Murcia	17	[illegible]
20. Elche	17	8



LONDEN — Sinds augustus zijn ettelijke honderdduizenden mensen in noord Somalie bij militaire operaties van het regeringsleger tegen de opstandelingen van SNM om het leven gekomen. Aldus het Britse blad Guardian. Op basis van getuigenissen van mensen van hulp- verlenings- organisaties als Oxfam enz. bleek dat het vooral gebeurde bij lucht- aanvallen op steden.

*****

BAYRUT — Zeker 43 doden en 100 gewonden vielen er zondag bij felle gevechten tussen Hezbollahstrijders (pro Iran) en de Shiitische Amal- militie in zuid Libanon. In totaal kwamen daarbij al 77 mensen om. Men gebruikte daarbij zware artillerie granaatwerpers en machine- geweren. De PLO wil gaan bemiddelen tussen beide partijen.

*****

TOKYO — Bij de begrafenis van keizer Hirohito zal Nederland vertegenwoordigd zijn door minister Van den Broek van Buitenlandse zaken (BZ). De Kamer heeft daar geen bezwaar tegen.

*****

TOKYO — De Japanse regering heeft uitnodigingen gestuurd naar ruim 160 landen ivm de begrafenis van Hirohito. Men verwacht de presidenten Bush van de VS en Roh Tae- Woo van Zuidkorea, de Westduitse kanselier Kohl en een lid van het Britse koninklijke huis. Daar bestaat fel verzet tegen, waarbij het publiek er op wijst dat dit niet aanwezig was bij de herdenking van de slachtoffers van de ramp met de Boeing. Het is niet uitgesloten dat verschillende landen het voorbeeld van Australie gaan volgen. Premier Hawke gaat nl niet naar de begrafenis. Onder Australische oorlogs- veteranen was opschudding ontstaan over het bericht dat Hawke daarvoor naar Tokyo zou gaan. Duizenden Australiers zijn tijdens de oorlog in Japanse kampen om het leven gekomen.

*****

TOKYO — De begrafenis van Hirohito is overdag op 24 februari. De plechtigheid duurt 9 uur. Men verwacht 1 miljoen mensen langs de route. Ook zondag stroomden honderdduizenden mensen naar het keizerlijk paleis.

*****

LUSAKA — Het in Zuidafrika verboden ANC gaat zijn guerrilla- bases in Angola ontmantelen als bijdrage aan het vredesproces in zuidelijk Afrika. De ontruiming heeft geen gevolgen voor zijn strijd tegen Zuidafrika, aldus voorzitter Tambo.

*****

AMSTERDAM — De dollar zette ook vanmorgen zijn verleden week begonnen opmars voort. In Amsterdam was de midden- koers 2,0585 gulden. Vrijdag was de slotkoers 2,0450 gld.

*****

WASHINGTON — Vandaag diende VS- president Reagan de laatste begroting van zijn ambtstermijn in en wel voor 1990. Zonder belasting- verhogingen en zonder ingrijpende bezuinigingen kon het begrotings- tekort worden bestreden, aldus Reagan. De Defensieuitgaven gaan omhoog, 80 regerings- programma's worden geschrapt. De totale uitgaven zouden uitkomen op 1,15 biljoen dollar. Het tekort zou 50 miljard minder zijn.

*****

PEKING — SU- BZ- minister Sjevardnadze bezoekt begin februari China ter voorbereiding van een China- SU- top later in 89. Dit is officieel meegedeeld.

*****

MOSKOU — De omstreden kern- centrale in Medzamor, Armenie, sluit nog dit voorjaar zijn poorten, zo meldde de SU- tv. De Armeense partij-leider Arietjoenjoean moet dit gezegd hebben op een partij- bijeenkomst.

*****

TRIPOLI — Libie's leider Gaddafi wil met de komende VS- president Bush spreken over alle geschil- punten tussen beide landen. Hij voelt voor een inspectie van alle wapen- fabrieken over de hele wereld en staat een controle door de VN toe tav de omstreden fabriek maar dan moet dit ook in andere landen gebeuren. De 250 buitenlandse journalisten die in Libie waren om de vermeende C- wapens- fabriek te controleren kregen plotseling het bevel het land te verlaten. Men kreeg de fabriek niet van binnen te zien. Italiaanse journalisten noemden het bezoek een "aangekondigde klucht".

*****

MOSKOU — Tot december zijn ruim 90.000 mensen uit de SU geëmigreerd in 88. Aldus Tass. Het waren vooral Duitsers, joden en Armeniers.

*****

NEW YORK — De aanslag op de PanAm- Boeing van december droeg geen enkel kenmerk van tot nu toe bekende terreur- groepen. Aldus de New York Times. Onderzoekers zeiden dat zij "nog niet de helft weten van wat zi zouden moeten weten" om de daders te kunnen identificeren. Men gaat er daarom vanuit dat de aanslag is gepleegd door een nog onbekende groep is gepleegd.

AAN VOORAVOND KOMST BUSH

Adspirant minister Baker wil nieuw klimaat samenwerking met congres

Delvalle en contra's gaan over op verzoenings-toer

WASHINGTON — De anti- Sandinistische guerrilla en de afgezette Panamese president Eric Arturo Delvalle hebben een verzoenend gebaar gesteld tegenover de regering waarmee zij tot heden toe overhoop liggen. Dit gebeurde aan de vooravond van de installatie van George Bush als president van de Verenigde Staten.

Het is echter niet duidelijk of deze geneigdheid tot verzoening ook het toekomstige beleid van Bush weerspiegelt. Wel is het opgevallen dat Delvalle zijn verzoenende brief aan zijn grootste tegenstander, generaal Manuel Antonio Noriega schreef, vijf dagen nadat hij met Bush een gesprek had gehad. De aftredende onderminister van Buitenlandse zaken die belast was met Interamerikaanse zaken, Elliot Abrams, gaf te verstaan dat Bush een nieuw diplomatiek offensief wil ontwikkelen ten aanzien van Nicaragua.

CONTRA- TOP

Het belangrijkste forum van het Nicaraguaanse verzet, de contra's, komt bijeen over het uitstippelen van een politieke strategie waarbij men vooruitliep op de komende bijeenkomst van Middenamerikaanse presidenten. De woordvoerder van de contra's, Bosco Matamoros, onthulde dat aan deze contra- top deelnemen de militaire leider van het verzet: kolonel Enrique Bermudez en de



DELVALLE

politieke leiders Adolfo Calero, Wilfredo Montaban, Roberto Ferey, Wickley Diego en Aristides Sanchez.

NIEUW KLIMAAT

In politieke kringen heeft men opgemerkt dat de toekomstige minister van Buitenlandse Zaken James A. Baker vast van plan is de problemen Panama en Midden Amerika uit de weg te ruimen om een nieuw klimaat van samenwerking te bereiken met het congres. De voorzitter van het huis van afgevaardigden James Wright, die bekend staat als een felle opponent van het beleid van president Ronald Reagan met betrekking tot Midden Amerika, werd herkozen in deze functie met 253 tegen 170 stemmen. In de senaat hebben de Democraten een meerderheid van 55 tegen 45.

Gekozen president Bush heeft op 22 december een onderhoud gehad met Delvalle. Deze schreef op 27 december een brief aan Noriega via de pauselijke nuntius. Zo berichtte de Washington Times. Dit kon niet bevestigd worden omdat Delvalle daarna weer naar zijn onderduik- adres ging in Panama. Volgens zeggen zou dit zijn op een der Amerikaanse bases in Panama welke bedoeld zijn voor verdediging van het Panama- kanaal.

HERSTEL PANAMA

Volgens de Times schreef Delvalle in deze brief dat hij voorstander is van ernstige en snelle besprekingen om de basis te leggen waarop de nationale verzoening moet worden gegrondvest en waarbi de deuren voor het herstel van Panama meteen open gezet worden.

De leiders van het Nicaraguaanse verzet hebben ook al een brief geformuleerd. Deze was bestemd voor de Sandinistische regering in Managua. Daarin geven zij uitdrukking aan hun bereidheid opnieuw naar een politieke oplossing te zoeken in het conflict.

IN AFWACHTING

De Nicaraguaanse vice president Sergio Ramirez gaf onlangs te verstaan dat zijn regering de installatie van Bush afwacht op 29 januari voordat men op de brief van de contra's zal ageren. Wij hopen dat Bush zal besluiten wat hij gaat doen met de contra's. Hij houdt er aan vast dat de contra's een uitvinding van de Amerikanen zijn.



** Een Shi'itische Moslimvrouw schreeuwt het uit van ellende, nadat haar woning is vernield in een gevecht tussen verschillende Shi'itische groeperingen in Bayrut. Achter haar hangt een foto van haar zoon, die al eerder in de bloedige, al vele jaren durende strijd is omgekomen.*

Zeven partijen vormen verbond voor behoud van Noriega-bewind

PANAMASTAD — Zeven politieke partijen in Panama zijn een verbond aangegaan met het oog op de komende verkiezingen waarbij zij het huidige bewind verdedigen. Er is nog niet bekend gemaakt wie hun presidents- kandidaat wordt.

De vorming van de Liberaal-nationale coalitie, zoals deze zeven partijen hun verbond hebben genoemd, werd bekend gemaakt door Carlos Duque, president van de Revolutionair democratische partij (PRD) welke sociaal democratisch van instelling zegt te zijn. Dit gebeurde tijdens een openbare bijeenkomst waaraan de belangrijkste leiders van de zeven deelnemende partijen deelnamen. Zij vertegenwoordigen een spectrum van links tot rechts.

Naast de PRD nemen aan deze coalitie deel de Volkspartij welke Communistisch is en pro- Moskou en de Arbeiderspartij van rechts onder leiding van Ramon Siero, de politieke broer van generaal Manuel Antonio Noriega. Verder zijn van de partij van Panamees- revolutionaire partij met een niet duidelijke ideologische instelling, de Democratische partij van de arbeiders, uit linkse vakbonds- kringen ontstaan en de rechtse partijen: de Liberale en de Republikeinse partij.

De twee laatstgenoemde partijen- de Liberalen en de Republikeinen, zijn de facties welke de huidige regering trouw bleven hoewel hun leiders- president Eric Arturo Delvalle en vice- president Roderick Esquivel - een jaar geleden de regering en de strijdkrachten de rug toekeerden en in de oppositie zijn gegaan.

De belangrijkste oppositiepartijen hebben ook al laten weten dat zij van de partij zullen zijn bij de verkiezingen van 7 mei. Ook zij hebben een bondgenootschap gesloten. Sedert begin 1988 hadden deze partijen laten weten dat zij eigenlijk niet deel zouden nemen aan de stembus van 1989. Het gaat hier om de Panamees- authentieke partij, de Christendemocratische partij, de Liberaal-authentieke partij en de Liberaal- Republikeins nationalistische beweging.

Volgens de opposite had men de verkiezingen van 1984 eigenlijk gewonnen met de bejaarde politicus Arnulfo Arias Madrid als presidents- kandidaat. Door geknoei kon het leger de verkiezings- uitslag manipuleren en kwam er een bewind uit de bus dat het leger vriendelijk gezind was. Arnulfo Arias is in augustus overleden en een kreeg bij die gelegenheid een staats- begrafenis.

Vier jaar geleden werd Nicolas Ardito Barletta tot president uitgeroepen. Hij werd door sterke man Noriega vervangen door Delvalle die op zi n beurt ook in ongenade viel.

Ook de oppositie heeft nog niet meegedeeld wie zijn kandidaat wordt voor het presidentschap. Tot 7 februari heeft men de kans kandidaten te stellen. Ricardo Arias Calderon, voorzitter van de Christendemocratische partij bevestigde dat hij beschikbaar is voor de leiding van de oppositie. Generaal Noriega wordt genoemd als de kandidaat voor de Liberaal- nationale coalitie. Hij heeft zich over zijn plannen nog niet uitgelaten.

DEA in New York: Bijna twintig miljoen dollar drugsgeld ontdekt

NEW YORK — Een bedrag van bijna twintig miljoen dollar in contanten is geconfisceerd in Queens condado en wel in de stad New York. Het was de grootste buit welke de overheid tot heden toe heeft gemaakt op de drugs- maffia.

Samen met het geld, in bundeltjes van twintig dollar verpakt, werden elf arrestaties verricht tijdens een operatie welke onder leiding stond van de dienst tot bestrijding van de verdovende middelen DEA. "Het is de meest omvangrijke confiscatie voor wat geld betreft", zo verklaarde Robert Stutman. Hij is het hoofd van de DEA- afdeling New York.

IN KARTONNEN DOZEN

Hij hield een pers- conferentie over deze actie, bij welke gelegenheid hij tientallen ordinaire kartonen dozen toonde welke vol zaten met twintig dollar- biljetten. Om precies te zijn: negentien miljoen dollar in twintig dollar- coupures en nog een aantal honderd dollar-biljetten. Het geld was netjes verpakt. Deze geld- voorraad werd aangetroffen in een bestelwagen welke geparkeerd stond bij een magazijn in Queens. Zo zei Stutman.

Nog eens een flink bedrag en wel van 630.000 dollar samen met drie geladen mitrailleurs en een pistool werd in beslag genomen evenals een complete boekhouding. Dit gebeurde bij een inval door DEA-agenten in twee particuliere woningen. Daartoe was van de zijde van Justitie toestemming verleend. Dit gebeurde in Queens en Kings Point in Long Island.

Uit de boekhouding blijkt dat zij dagelijks gemiddeld een omzet hadden van één miljoen dollar uit de distributie en verkoop van cocaine in de hele stad. Men neemt aan dat de tien mannen en de vrouw die opgepakt zijn bij deze acties werkzaam zijn binnen het belangrijke Drugs- kartel van Cali.

Volgens de gegevens van de Amerikaanse autoriteiten heeft dit kartel de distributie van de cocaine in de stad New York op zich genomen. Voorheen zou dit in handen van het Kartel van Medellin zijn geweest. De arrestanten zijn buitenlanders die illegaal de VS zijn binnengekomen. Aldus Stutman.

Zelfmoorden bij dood van keizer Japan

TOKYO — Een 76- jarige voormalige Japanse marine- officier heeft zaterdag zelfmoord gepleegd wegens het overlijden van keizer Hirohito.

Op zijn lichaam werd een brief aangetroffen waarin onder meer stond: Vergeeft U mij dat ik U vergezel als een soldaat, een trouwe dienaar van de grote maarschalk, de keizer". Dezelfde dag pleegde in Japan nog een andere oorlogs- veteraan om dezelfde reden zelfmoord.

*****

HANOI — Alle Vietnamese troepen zullen voor september uit Kampuchea zijn. Voorwaarde is dat de guerrilla- oorlog wordt beeindigd die al 10 jaar duurt. Eerst was steeds gezegd dat de troepen in 1990 het land zouden verlaten.

*****

PRETORIA — In de parken van het Zuidafrikaanse Carletonvilles zijn de bordjes weer verschenen met de beledigende tekst Slegs vir blankes. Zwarten mogen wel in de parken wandelen maar niet gaan zitten.

Leuk opstapje naar Oscar-nominaties

Working girls en Running on empty gooien hoge ogen voor Golden Globe

BEVERLY HILLS — De lachfilm Working Girls met in de hoofdrol Harrison Ford en het hedendaagse drama Running on empty met als regisseur Sidney Lumet, hebben de meeste nominaties op zich verzameld voor de Golden Globeprijs. En daarmee lijken zij ook goed in de markt te liggen voor de later in het jaar uit te reiken Oscaronderscheiding.

De Golden Globe wordt toegekend als film- prijs op aanwijzing van de buitenlandse pers. Er vallen niet alleen films onder maar ook tv-producties. Voor kenners op cinematografisch gebied is de veelvuldige nominatie voor de Golden Globe een goed opstapje naar een nominatie voor de veel begeerde Oscar- onderscheiding.

STE ACTEURS

Wat de kandidatuur voor de Golden Globe betreft krijgt men het volgende beeld: voor drama: The Accidental tourist, Cry in the dark, Gorillas in the mist, The Adventure of Dian Fossey, Mississippi burning, Rain man, Running on empty en The Unbearable lightness of being; voor beste actrice bij drama- fims: Jodie Foster van The Accused, Christien Lahti van Running on empty, Shirley MacLaire van Madame Souzatzka, Meryl Streep van Cry in the dark, Sigourney Heaver van Gorillas in the mist; beste acteur in dramafilms: Gene Hackman van Mississippi burning, Dustin Hoffman van Rain man, Tom Hulce van Dominich and Eugene, Edward James Olmos van Stand and deliver, Forest Whitaker van Bird.

Voor beste muziek- of lach- film zijn voorgedragen: Big, A Fish called Wanda, Midnight run, Who framed Roger Rabbit en Working girl; voor beste actrice in deze categorie: Jamie Le Curtis in A Fish called Wanda, Melanie Griffith van Working girl, Amy Irving van Crossing Delancey, Michelle Pfeiffer van Maried tot the mob en Susan Sarandon van Bull Durham; beste acteur: Michael Caine van Dirty rotten scoundrels, John Cleese van A Fish called Wanda, Robert de Niro van Midnight run, Ton Hawks van Big, Bob Hoskin van Who framed Roger Rabbit.

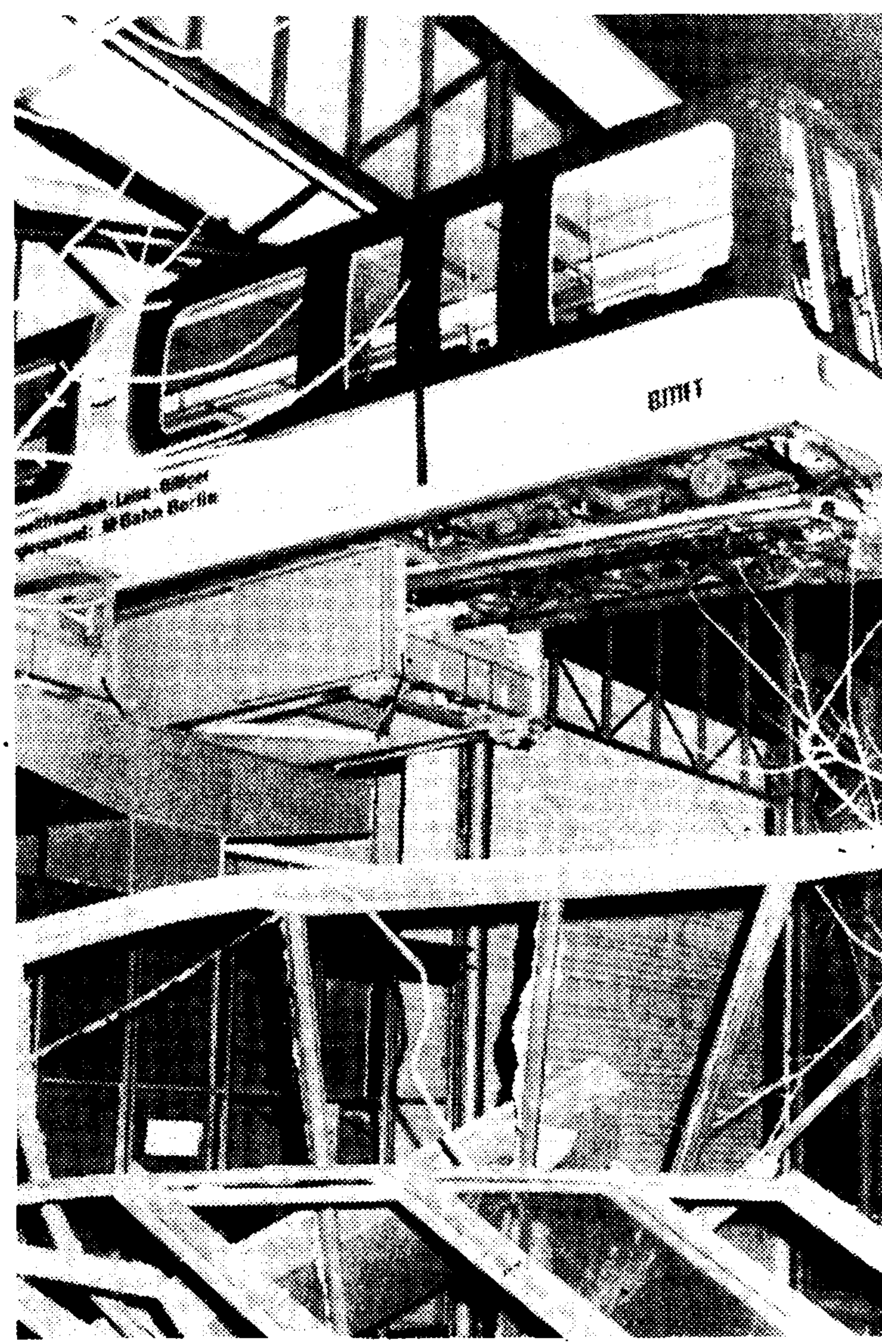
BIJROLLEN

Kandidaat staan voor de categorie Beste buitenlandse film: La fiesta de Babete, Hanussen, Pele el Conquistador, Salaam Bambay en Mujeres al borde de un ataque de nervio.

Voor de prijs als de beste bijrol (in alle categorieën) zijn bij de dames voorgedragen: Sonia Braga van Moon over Parador, Barbara Hershey van The Last temptation of Christ, Lena Olin van The Unbearable lightness of being, Diane Venora van Bird en Sigourney Heaver van Working girl; bij de heren: Alec Guinness van Little Dorrit, parts 1 and 2, Neil Patrick Haris van Clara's heart, Raul Julia van Moon over Parador, Maryin Landau van Tucker: the man and his dreams, Lou Diamoud Phillips van Stand and deliver en River Phoenix van Running on empty.

Voor de Golden Globe voor regisseurs, ongeacht de categorie film, komen in aanmerking: Clint Eastwood van Bird, Barry Levison van Rain man, Sidney Lumet van Running on empty, Mike Nichols van Working girl, Alan Parker van Mississippi burning en Fred Schepisi van Cry in the dark.

Als film met een functie als koploper en aandachttrekker: Rain man, Cry in the dark, Running on empty, Mississippi burning en Working girl. Voor de onderscheiding als film met het meest oorspronkelijke script werden aangewezen The Accidental tourist, Gorillas in the mist, The Adventure of Dian Fosey, The Last temptation of Christ, Madame Sousatzka en The Milagro Deanfield war. Als film met het meest originele filmlied werden getipt Kokomo, Cocktail, Let the river run, Working girl, Twin, Twins, Two hearts, Buster, When a woman loves a man, Bull Durham, Why should I worry en Oliver and Company.



WEST-BERLIJN — De experimentele magnetische trein in Berlijn is door een muur geschoten van een station, maar kwam net tot stilstand op tien meter hoogte. De oorzaak van dit merkwaardige ongeluk, waarbij een persoon ewond raakte, is niet bekend.

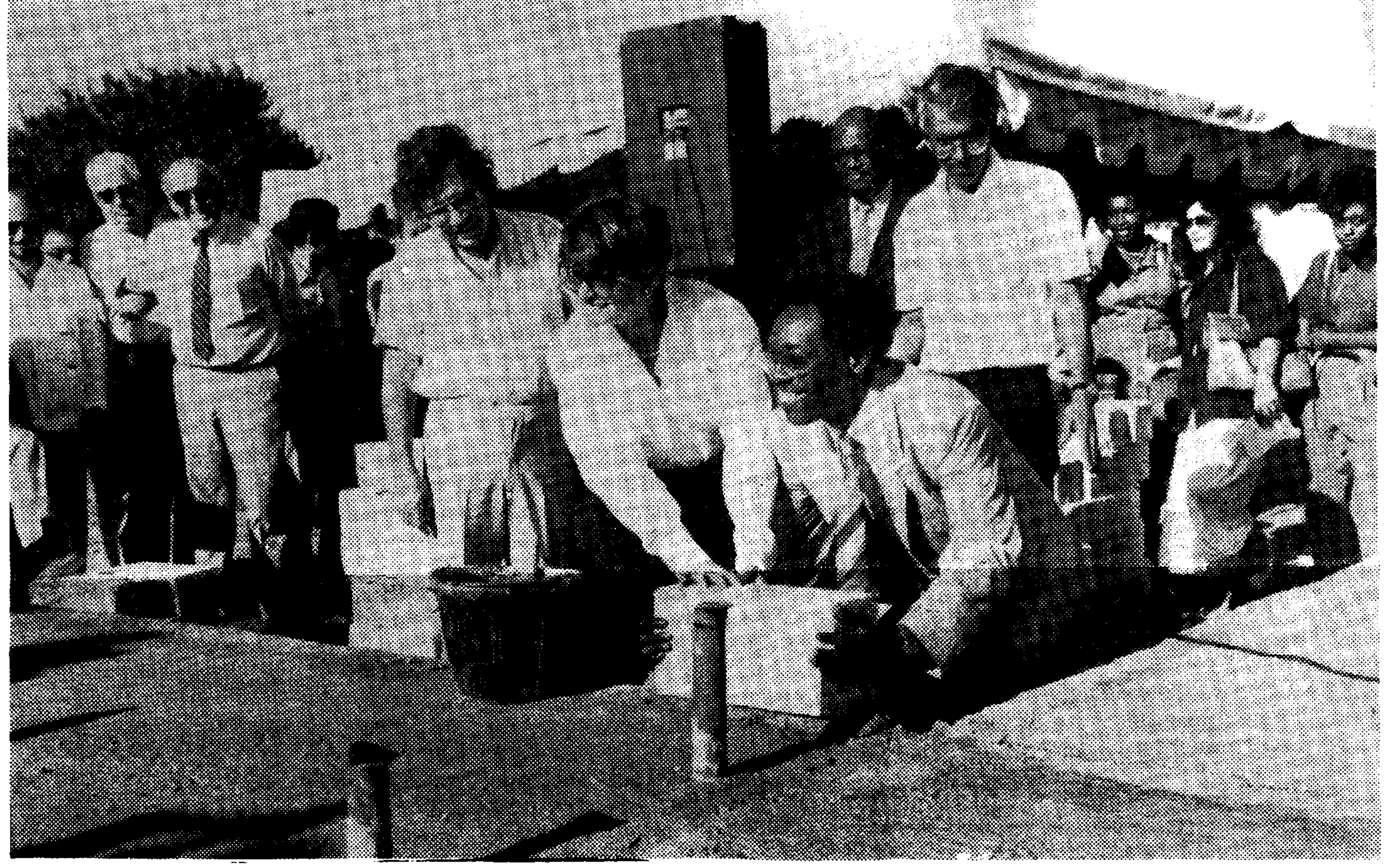
Commandant contra's gedood

TEGUCIGALPA — De contra-leider Manuel Rugama die bekend was als comandante Aurelianio, is in een buitenwijk van de Hondurese hoofdstad Tegucigalpa door onbekend gebleven daders op straat vermoord. De auto waarin hij zat werd klem gereden.

De 39- Rugama was de naaste medewerker van de militaire opperbevelhebber van het Nicaraguaanse verzet, oud Guardia Nacional- kolonel Enrique Bermudez. Bij de contra's verdenkt men de Sandinistische regering ervan achter de aanslag te zitten, maar hiervoor zijn geen bewijzen voorradig.

BESTAND

De vermoorde commandant was een der oprichters van de contra- beweging in 1981. Hij behoorde tot de tien belangrijkste militaire leiders van het verzet. Sinds april 1987 bestaat er een wankel bestand. Beide partijen beschuldigen elkaar ervan dit regelmatg te schenden.



WILLEMSTAD — Afgelopen vrijdag werd de eerste steen gelegd voor de eerste vestiging op Curaçao van een greenhouse met daarin een snelservice restaurant van Burger King Fastfood. Het restaurant zal gevestigd worden in het voormalige La Casa Amarilla te Saliña. Dit is een project van Quality Family Foods n.v. Maduro & Curiel's bank heeft het project medegefinancierd. Bouwbedrijf Konstrukta n.v. is de uitvoerder.

Op de foto ziet men Moira Arenda (Maduro & Curiel's Bank) en Humphrey Klaber (Konstrukta) die de symbolische eerste steen leggen. Op de achtergrond kijken investeerder Frank Ruiz en Henri Croes (Family Foods) toe.

Aan licht gebracht door parlementslid Groenen:

Antwerps afvalschandaal groeit

BRUSSEL — Het afvalschandaal rond de Antwerpse vuilstort- plaats de Hoge Maey neemt steeds grotere vorm aan. Eerst moest het Antwerpse gemeentebestuur erkennen dat daar wel degeli k honderden gescheurde plastic zakken met asbestvezels opgeslagen lagen. Die werden, toen dat in de openbaarheid was gekomen, ijlings afgedekt met grond. Later is echter verklaard dat die afdeklaag bestaat uit zwaar vergiftigde grond, die onder meer afkomstig is uit het Nederlandse Lekkerkerk.

Het schandaal werd aan het licht gebracht door leden van de Vlaamse Groene partij Agalev (anders gaan leven). Het in het Europees parlement zetelende Agalev-lid Paul Staes kwam met het nieuws. Na een welles-nietes- spelletje moest het Antwerpse gemeente- bestuur erkennen dat Staes gelijk had.

GESPREK

Diezelfde Paul Staes verklaart nu in een gesprek dat hij voerde met journalisten van de Gazet van Antwerpen dat de grond waarmee men de asbestzakken afdekt eveneens ernstig verontreinigd is. Het gaat om korrels die afkomstig zijn van het afvalverwerkingsbedrijf Rijnmond dat destijds de in Lekkerkerk afgegraven giftige grond verwerkte. Het gemeentebestuur van Antwerpen heeft op die beschuldiging nog niet gereageerd.

De van het afvalverwerkings- bedrijf Rijnmond afkomstige korrels komen, aldus Paul Staes en zijn partijgenoot Herman van Dyck, uit Schoten. Ze lagen daar opgeslagen. De korrels bevatten aanzienlijke hoeveelheden zware metalen zoals lood en cadmium, maar ook koper, zink, chroom en nikkel.

Volgens Staes heeft de Vlaamse Openbare afvalstoffen- maatschappij (OVAM) door een "administratief handigheidje" de korrels van afval tot "grondstof" getransformeerd. De Ovam beheert de stortplaats in Schoten.

Nieuwe Japanse keizer Akihito:

Trouw aan naoorlogse grondwet

TOKYO — Keizer Akihito van Japan heeft in zijn eerste officiele toespraak als zodanig gezegd dat hij de naoorlogse grondwet zal respecteren. Daarin wordt aan de keizer slechts een symbolische functie toebedacht.

De in burger- kleding gestoken nieuwe keizer hield zijn toespraak in aanwezigheid van premier Noboru Takeshita, diens kabinet en tweehonderd parlementariers. Ook de echtgenote van de keizer was aanwezig. "Gedompeld in rouw en verpletterd door de verantwoordelijkheid die ik op mij neem stel ik mij nederig aan U voor", aldus de nieuwe keizer. Over zijn pas overleden vader zei Akihito onder meer dat die de vrede was toegewijd en "in tijden van problemen" solidair was met het Japanse volk. Dit was de enige, zij het indirecte verwijzing naar de voor Japan desastreus verlopen tweede Wereldoorlog.

RESPECT

Na het voorlezen van de korte verklaring door de nieuwe keizer zei premier Takeshita dat hij hem respecteert als het symbool van de eenheid van het volk. Zo wordt de taak van de keizer in de naoorlogse grondwet omschreven.

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Martina, tel.: 83917, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Martina, tel.: 641519 b.g.g. 43838.

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

*****

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
Santa Maria. Winston Churchillweg 155, tel.: 80800.
Punda
Brievengat '68, Corrieweg 32, tel.: 79098/79567.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

*****

MENSEN



Dit bezoekertje van het Amerikaans museum van natuurlijke historie in New York is helemaal ingenomen met een van de ORNAMENTJES waarmee de feestboom van het museum was versierd. De ornamenten stelden stuk voor stuk een van de 5000 dinosaurus exemplaren voor die tot de museum-collectie behoren.

*****

De Amerikaanse president Ronald Reagan dient vandaag een ONTWERPBEGROTING voor 1990 in bij het congres. De voorstellen voorzien in een vermindering van het begrotingstekort zonder de belasting te verhogen. Dat maakte Reagan zaterdag bekend in zijn wekelijks radiopraatje. Niet alleen zullen de belastingen niet stijgen, ook zal er niet worden gekort op de uitkeringen voor de sociaal zwakkeren. De defensie uitgaven stijgen met 2 procent reëel. "Het is een verantwoord plan dat het tekort terugbrengt zonder de sociale zekerheid aan te tasten, de defensie te verzwakken of de bijstand aan de behoeftigen te verminderen", zei Reagan. Er wordt meer geld uitgetrokken voor het aids-onderzoek. Het radiopraatje was vrijdag al opgenomen, voor Reagans operatie aan zijn linkerhand. De begroting voor 1990, die in oktober 1989 van kracht wordt, moet nog door Reagan worden ingediend, zijn opvolger Bush, die 30 januari wordt beedigd als nieuwe president, zal de begrotings- onderhandelingen voeren met het congres.

*****

Het SHELLMONUMENT aan de Mient in Den Haag dat herinnert aan de eerste olievondst in West-Nederland in 1938, is in de nacht van vrijdag op zaterdag vernield en beklad. Volgens de Haagse politie was het monument, een voorstelling van een boortoren, volgestrooid met cement. De erop gekalkte kreten waren "Breek Shell" en "Rene Vrij". De politie zegt dat de vernieling is opgeeist in een niet onbekend Haags krakersblaadje.

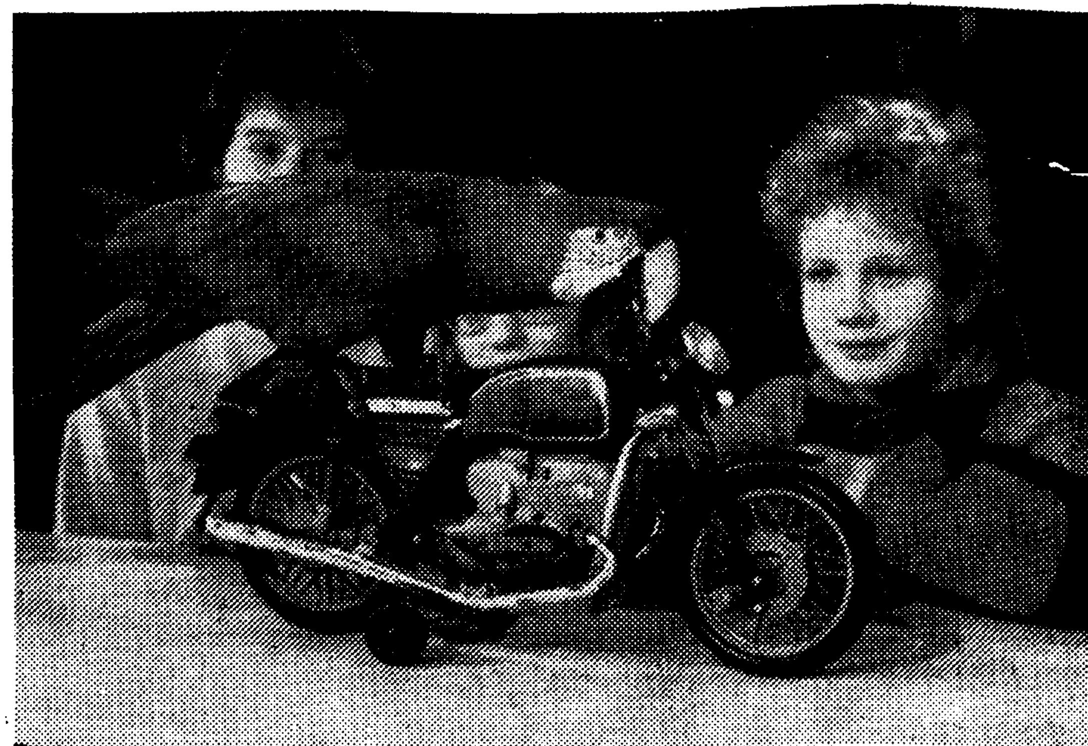
*****

In Rotterdam-Noord is zaterdag een GEMEENSCHAPSCENTRUM voor hartpatienten geopend. Het centrum is opgezet om Rotterdamse hartpatienten en hun levenspartners te leren omgaan met de angsten en de onzekerheden die hun kwaal ook na ziekenhuis- behandeling met zich meebrengt. Het "voor Nederland unieke centrum" is een initiatief van de Rotterdamse vereniging voor- en nazorg hartpatienten en partners. Het wordt geheel bemand door vrijwilligers die het allemaal zelf hebben doorgemaakt. Juist dit soort begeleiding heeft een gunstig effect op het revalidatieproces, aldus de vereniging. In het centrum worden onder meer ontspannings- cursussen gegeven en wordt informatie verstrekt over voeding en sport. Het is de bedoeling in de toekomst ook een telefonische informatie- en hulpdienst in het centrum te vestigen.

*****

De zanger JOHNNY JORDAAN is zondagmiddag overleden in het Sint Lucasziekenhuis in Amsterdam. Jordaan die 64 jaar oud is geworden, werd „de koning van het levenslied" genoemd. De zanger kampte al jaren met zijn gezondheid. In 1972, nadat hij een hartaanval had gehad en eigenlijk niet meer mocht optreden, nam hij afscheid van het Nederlandse publiek. Daarna trad hij nog wel incidenteel op. Hij wordt vrijdag in het familiegraf bijgezet.

*****



Papegaai Tom vermaakt kinderen met een RITJE op een speelgoedmotor. De vogel trad in Ouwehands Dierenpark op voor het jeugdig publiek, dat zichtbaar genoot.

*****

*****

De Nijmeegse tandarts drs P. Plasmans heeft een methode ontwikkeld om de dure gouden kroon te vervangen door een veel GOEDKOPERE KROON van amalgaam. Volgens Plasmans kost een kroon van amalgaam de patient ongeveer 125 gulden. Afhankelijk van het soort verzekering kan de patient daarvan tweederde terug krijgen. Amalgaam wordt al veel gebruikt bij het vullen van tanden en kiezen. Dat heeft Plasmans maandag meegedeeld. De tandarts promoveert op 19 januari op een proefschrift over kronen van amalgaam. Hij heeft bij 130 patienten 300 kronen van amalgaam geplaatst en onderzocht. Op grond van dat onderzoek is hij tot de conclusie gekomen dat zo'n goedkope kroon een uitstekend alternatief is voor de dure gouden kroon. Een gouden kroon kost gemiddeld 650 gulden. De patient moet daarvan het grootste deel zelf betalen.

*****

BABY

Met blijdschap geven wij kennis van de geboorte van onze zoon

AMADO ALEX FELIX

Geboren: Maandag 2 januari 1989 om 9.58 uur
Ouders: Ronald & Elaine Hogewoning/Janga
Adres: Matadera z/n (168)

Aruba, 2 januari 1989

BABY

TELECURAÇAO
MAANDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Contact; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Kachu met Gibi Bacilio; 19.30 PR-programma; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.50 10 Minüt pa Karnaval met Hermanito; 21.00 High Mountain Rangers; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 Departement van Cultuur en Opvoeding: «Artritis» (deel 2); 23.45 Sluiting.

DINSDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Mira i Skucha; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 TeleCuraçao special; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.50 10 Minüt pa Karnaval met Hermanito; 21.00 Special program; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 Crime Story; 23.45 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****

Wega di Number CURAÇAO

ZAT.:	ZON.:
2613	6106
9281	7708
3555	8614

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Elleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

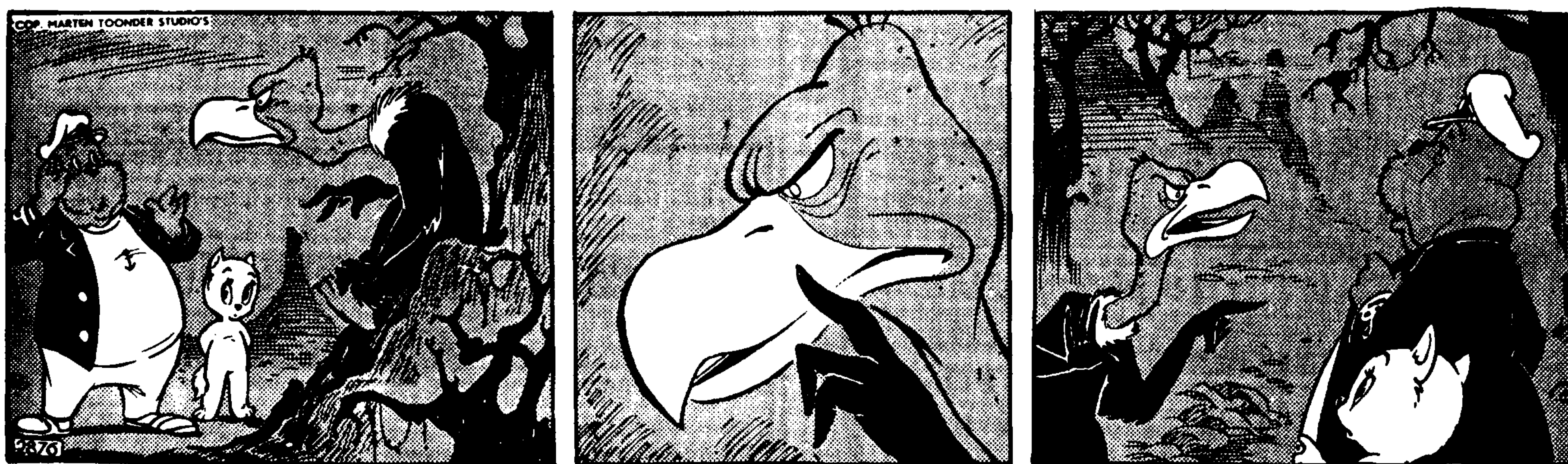
DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 370503, 370504 en 370304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent.
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ 80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ 24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Wraakgier

door Marten Toonder



2876 — Kapitein Wal Rus stampte op de vreemdeling af en tikte aan zijn pet. "Kan je ons ook zeggen waar hier in de buurt een nette herberg te vinden is?" vroeg hij.

"Een herberg?" vroeg Tom Poes. "We zijn toch op zoek naar drinkwater?"

"Een herberg", hield de gezagvoerder vol. "Verdraaid, meneer, in een herberg hebben ze toch zeker ook wel drinkwater? Ik heb trouwens dorst in iets hartigs, na alle ellende die we gezien hebben!"

"Waarom zou ik jullie de weg wijzen?" vroeg de sombere figuur nu plotseling ruzie-achtig.

"Omdat ik het je netjes vraag, natuurlijk!" riep Wal Rus rood wordend. "Donders, meneer, wat zijn dat voor lar[illegible]en?"

"Kalm maar", suste Tom Poes. "Laten we maar doorlopen en de weg aan iemand anders vragen".

"Wel ja, dat vraagt maar", hernam de vreemdeling, "alsof het niets kost. Maar goed, ik ben de kwaadste niet. Jullie moeten deze weg aflopen totdat je bij een verbrand huis komt....."

"Het huis van de havenmeester, zeker?" vroeg Tom Poes. "Daar zijn we langs gekomen".

"Ach, wat, havenmeester!" riep de ander kribbig. "Dat huis bedoel ik niet, dat is door mijn oom verbrand. Anders wel een mooi, driftig stukje brandwerk, dat wel. Maar je kunt toch zien, dat oom Kregel wat slordig is; het schuurtje staat nog. Dat zou mij niet overkomen. Nee, ik bedoel de boerderij, die aan het eind van deze weg gestaan heeft. Die is prachtig plat, daar moet je eens op letten. Heb ik zelf gedaan en ik durf het rustig een voorbeeld te noemen".

HENRY ® By Dick Hodgins

YOU SHOULD ALWAYS WEAR...
...A HAT IN COLD WEATHER!
TWEEET!!

BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson

WHAT'S YOUR NAME, LITTLE MOUSE?
MICKEY
MICKEY! ISN'T THAT CUTE! I SUPPOSE YOUR PARENTS WERE WALT DISNEY FANS.
NO, THEY WERE MICKEY MANTLE FANS!

BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

IS COOKIE TAKING BATTLE TRAINING?
NOT HIM
BUT HE JUST CHECKED OUT A FLAME THROWER
HE DOES THAT EVERY MONTH
WHEN HE HAS TO DEFROST THE REFRIGERATOR
WHOOSH

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (**openingstijden** voor het publiek) maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur) (**openingstijden** voor lezers) woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

DIERENARTS DR J.A. JANSEN (Dokterskliniek Noord Saliña, tel.: 4255): spreekuren: dinsdag en vrijdag van 14.00-15.00 uur en voorts volgens afspraak.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk: dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol: dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon: dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.



KRALENDIJK — Het karnavalsseizoen 1989 is van start gegaan. Zaterdagavond werd onder zeer grote belangstelling de eerste jump-up georganiseerd in het centrum van Kralendijk. Van groot tot klein, jong en oud toonden dat zij er zin in hadden. Tot bijna middernacht werd er uitbundig gedanst. Op de foto een edeelte van de grote groep op weg naar het plein voor het bestuurskantoor.

Receptie Gezaghebber

KRALENDIJK — Vrijdag werd voor het eerst na geruime tijd door gezaghebber mr George Soliana een receptie gehouden ter gelegenheid van de jaarwisseling. Deze recepties waren in het verleden gebruikelijk, maar tijdens het waarnemerschap van Avelino Cecilia niet meer. Ook gezaghebber Soliana heeft drie jaar gewacht voor hij een receptie gaf ter gelegenheid van de jaarwisseling.

De belangstelling was erg groot. Gezien de vele belangstellenden die de gezaghebber hun wensen kwamen aanbieden, besloot mr Soliana de receptie te verlengen. In gesprek met de gezaghebber bevestigde deze, dat de opkomst verrassend groot was. Er zullen nu regelmatig ontvangsten worden gegeven bij bijzondere gelegenheden. Ook de traditie dat men op koninginnen dag gelukwensen gaat aanbieden zal in ere worden hersteld.

KRALENDIJK — De Japanse pianiste Rië Tanaka viel weinig belangstelling te beurt. Haar veel te kort van tevoren aangekondigde optreden in de zaal van Jeugdhuis Jong Bonaire viel samen met een groot aantal andere activiteiten, waaronder de eerste jump-up en de nieuwjaars- rece tie van de serviceclub Lions.

De ongetwijfeld begenadigde pianiste moest zich trouwens tevreden stellen met de studiopiano in een weinig aantrekkelijk akoestieke zaal van het jeugdhuis, waar de geluiden van buitenaf doordringen.

Op Bonaire staat vermoedelijk de duurste Steinway concertvleugel van de Antillen opgesteld in de studio's van Trans World Radio (TWR). Dat is de plaats waar concertpianisten dienen op te treden. Op de foto Rië Tanaka aan de piano.

Beachhut moet weg

Black Durgon Inn verliest kort geding

KRALENDIJK — Het onlangs in bedrijf gestelde logement Black Durgon Inn heeft gedeeltelijk op het terrein van de buren gebouwd. Al eerder kwam de eigenaar in opspraak toen een groot aantal bewoners van Hato protesteerde tegen het openen van een vakantieverblijf in een woonwijk. Hoewel de overheid dit ooglukend heeft toegestaan, was de rechter duidelijker in zijn uitspraak.

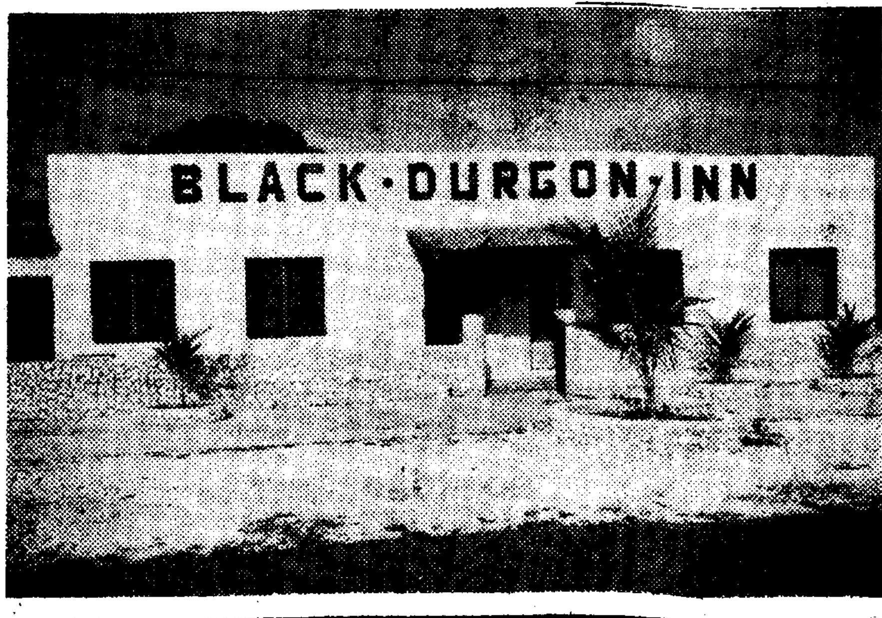
Het terrein aan de achterzijde van de Black Durgon Inn dat tot aan de zee reikt is eveneens bebouwd door de eigenaar A.C. Catafumo. Voor de regelmatig verblijvende gasten is een beachhut gebouwd zonder dat er rekening is gehouden met de grenzen van het terrein. In eerste instantie bracht de advocaat van eigenaar Catafumo naar voren, dat gedaagde ter goeder trouw zou zijn geweest bij de bouw van zijn uitbreiding, maar rechter mr E.J.E. Mohammed had daarover niet dezelfde mening als mr H.W. Braam.

Mr L.A.A. Abraham bracht namens de Antilles International Salt Company (Aisco) naar voren, dat tijdens de bouw al meerdere malen was gewezen op de overschreiding van de grenzen, maar dat de bouw toch ongestoord voortgezet werd.

Binnen twee maanden, aldus rechter Mohammed zal het gebouwde afgebroken moeten worden en alles in zijn oorspronkelijke staat hersteld dienen te zijn. Gebeurt dit niet, dan zal Black Dungon Inn een dwangsom moeten betalen van 1000 gulden per dag voor iedere dag dat Catafumo in gebreke blijft. Deze laatste zal ook de kosten verbonden aan de uitspraak, 1444 gulden moeten betalen.

Winnaar Carnavalsslogan

KRALENDIJK — De uitgeschreven wedstrijd wie de beste carnavalsslogan voor het komende jaar kon bedenken, is gewonnen door Sella Molina van Rincon. Karnaval lat, tempran, den dje nos ta ban zegt Stella hetgeen vrij vertaald er op neer komt, dat vroeg of laat iedereen zich in het carnavalsfestijn werpt.



...afbreken...

Lions-receptie

KRALENDIJK — Zaterdagavond was er een receptie van de serviceclub Lions in verband met de jaarwisseling. Onder de genodigden bevonden zich gezaghebber mr George Soliana, statenlid Rudi Ellis en Kiwanisvoorzitter Enrico Daniel. Lionsvoorzitter Papa Statia memoreerde in zijn korte toespraak de activiteiten van het afgelopen jaar, zoals de aanbieding van een tonometer om de oogdruk te bepalen en de actie voor een schoner Bonaire.

Deze laatste actie zal ook het komende jaar voortgezet worden, aldus de ceremoniemeester Shonma Carolina. De Lionsclub die momenteel 22 leden telt, zal trachten in het komende jaar het ledenaantal te vergroten. Dit blijft echter in de kleine gemeenschap die Bonaire is altijd een probleem, aldus Lionsvoorzitter Papa Statia. Na het officiele gedeelte volgde een minder officiele receptie waar de aanwezigen een drankje en een hapje werd aangeboden.

*****

DEN HAAG — Volgens de Nederlandse premier Lubbers is de mogelijke aanwezigheid van een fabriekje van gifgas in Libie geen reden voor militair ingrijpen of zelfs van militair vertoon. Hij zei dit na het wekelijkse ministerberaad.

Problemen rond Carnavalsoptocht

KRALENDIJK — De gerenoveerde Kaya Grandi is wel een lust voor het oog, maar de obstakels die - opzettelijk - zijn aangebracht om het gemotoriseerde verkeer tot afname van snelheid te dwingen, hebben ook invloed op de carnavalsoptocht, die traditioneel door de Kaya Grandi trekt en waar gewoonlijk ook de grootste concentratie van kijkers is.

Het probleem ligt in feite niet direct in de Kaya Grandi zelf, maar in de bochten die daar naartoe leiden. Zowel vanaf de Kaya Simon Bolivar als de Kaya L.D. Gerharts. De in de optocht meegevoerde praalwagens zullen naar de mening van het carnavalscomite niet in staat zijn de bochten te nemen. In gesprek met de publiciteitsman van het comite, Charly Anthony verklaarde deze tegenover de Amigoe, dat de verkeersdrempels die zijn aangelegd op vier plaatsen in de Kaya Grandi, eveneens een probleem zullen opleveren. Momenteel, aldus Anthony wordt er naar een alternatief gezocht.

Alles zal in het werk worden gesteld, om de Kaya Grandi in de route te houden. Deze week zal contact worden opgenomen met de verkeersafdeling van de politie en de afdeling Dienst Openbare werken (DOW) van het eilandgebied. Voor de jump-up bleek de Kaya Grandi geen enkel probleem op te leveren.

Winnaars Lus di Pasku

KRALENDIJK — In navolging van het wijkcentrum Nikiboko hebben de andere centra ook dit jaar een Lus di Pasku georganiseerd. Opzet is daarbij om huis en tuin in een feestelijke kerstverlichting te tooien. Voor de eerste maal organiseerde de buurtcentrum Nikiboko dit in 1986. Dit jaar werd de eerste prijs gewonnen door Headworld Emerenciana van Tera Cora.

De wedstrijd was een groot succes en stond onder auspiciën van het Water- en Energiebedrijf Bonaire (WEB) N.V. De jury bestaande uit de heren Eligio Goeloe, Celestino Molaan en Frensel Winklaar hadden geen gemakkelijke taak, maar unaniem werd toch Weadworld Emerenciana tot winnaar uitgeroepen. De tweede prijs was voor de familie de Palm van Kaya Pos di Amor te Nikiboko die nu al voor de derde maal in de prijzen valt. De derde prijs en ook de prijs voor het meest originele idee ging naar Pedro Molina, Kaya Sorsaka te Rincon.

Molina die voor de eerste maal meedeed en ook de derde prijs wist te behalen, heeft op Curaçao reeds meerdere malen aan een dergelijke wedstrijd meegedaan en telkens met succes.

Benzine gestolen

WILLEMSTAD — Ter hoogte van Kaya Sakasa ontdekte een politiepatrouille een man met een 34-jarige J.C. waarmee hij benzine uit een aldaar geparkeerde auto had gestolen. De man zelf werd in de directe omgeving aangehouden en bekende dat de emmer en het stuk tuinslang aan hem toebehoorden. Hij werd ter ondervraging meegenomen naar het bureau.

Winkeliersprijs Otrobanda



WILLEMSTAD — De pickup Chevy, die de door de Vereniging van Handelaren Otrobanda werd verloot is gewonnen door Frank Kastablanka van de Elminaweg 50.

Niet minder dan 136.000 loten dongen mee naar de prijzen die de vereniging met de feestdagen beschikbaar had gesteld.

Op de foto krijgt de echtgenote van de winnaar de sleutels overhandigd door La Bonanza-directeur Alfredo Capelo. Dit gebeurde allemaal in het bijzijn van Judie Romero.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP MAANDAG 9 JANUARI 1989 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.465	1.485	1.505
PND STERLING	3.065	3.125	3.185
NED GLD	85.44	86.16	86.96
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	113.50	114.22	115.02
FR FRANCS	27.19	28.29	28.99
DUITSE MARK	96.59	97.31	98.11
SUR GLD	—	100.07	102.[illegible]
IT LIRE	1.00	1.30	1.[illegible]
AR FLORIN	98.00	100.00	100.[illegible]

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 9 JANUARI 1989 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.55
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	101.69
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	101.18
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	98.73
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	95.04

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 11.35%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Na een geduldig en moedig lijden is op vrijdag, 6 januari 1989 van ons heengegaan, onze lieve vrouw, moeder, dochter en nicht

ROMELIA (POPPY) VAN DE MEERAKKER - OOMEN

Namens haar nabestaanden:
Frans J. van de Meerakker en kinderen (Nederland)
Neni Oomen - van der Linde en familie (Nederland)
Victor (Fufu) van der Linde - Daal en familie
Oswin van der Linde - Helmijr en familie
en overige familie-leden.

De teraarde bestelling vindt plaats op woensdag, 11 januari a.s. te Oosterhout (Noord Brabant).
Voor haar zieleheil zal op woensdag, 11 januari a.s. om 7.00 uur n.m. een Heilige Eucharistieviering worden opgedragen in de R.K. Kerk "O.L. Vrouwe van de Berg Carmel" te Groot Kwartier.

Condoleance-adres:
Bontiuslaan 2
2242 PW - Wassenaar
Nederland.

Bedroefd maar dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, maken wij het overlijden bekend van:

GEORGE CHRISTIAAN STATIUS QUAST
14-02-1912 - 07-01-1989

Echtgenote : **Sally Quast-Statius Muller**
Kinderen : **Quenny en Tony van Dijk-Quast, Marc en Marcel (Ned.)**
George en June Quast-Bleeker, Chris en Quinny
Herman en Lottie Quast-Hilhorst, Kevin en Qristie
Trudy en Clemens Evertsen-Quast, Cindy en Marly
August Quast
Families : **L. van Meeteren-Quast (Ned.)**
A. Quast-van Meeteren
G. Statius Muller-Statius Muller
F. Nieuwenhuijzen-Statius Muller
C. Winkel-Statius Muller
A. Zadoks-Statius Muller (U.S.A.)
J. Pietersz-Sutherland.

De teraardebestelling zal plaatsvinden op maandag 9 januari om 16.30 uur vertrekkende vanuit de Emmakerk naar de Protestantse begraafplaats aan de Roodeweg.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 14.00 uur in de Emmakerk.
Gelieve geen bloemen.

DANKBETUIGING en UITNODIGING

Mevrouw de Weduwe Agnes Josephina en kinderen betuigen hun dank aan allen die op één of andere wijze hun medeleven hebben getoond bij het overlijden en de begrafenis van hun dierbare overledene

EMILIANO MARTIR JOSEPHINA

Hartelijk dank aan allen die kransen, bloemen en telegrammen hebben gestuurd. Uw belangstelling was een grote troost voor ons. Tevens delen zij mede dat er 3 Heilige Missen zullen worden opgedragen voor zijn zielerust. Te weten op dinsdag 10 januari, donderdag 12 januari en zaterdag 14 januari om 6.30 p.m in de kerk van Sta. Rosa.

Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden op 7 januari j.l. van

JOSE GUMERSINDO KLEINMOEDIG
in de leeftijd van 73 jaar

Namens zijn echtgenote: **mevr. Luna Kleinmoedig-Maduro**

zijn kinderen: **Eric en Inez Kleinmoedig-Van Ravesteyn**
Elta en Silvio Jonis-Kleinmoedig
Glenn Kleinmoedig

zijn kleinkinderen: **Aimée en Harald Kleinmoedig**
Arnoul Jonis

zijn broer: **Ernesto Kleinmoedig en familie**

en namens de overige families: **Kleinmoedig, Maduro, Moné, Wallé, Bor, Jonis, Curiel, Guato, Martina, Van Hutten en Lodewijks.**

De teraardebestelling zal plaatshebben op dinsdag 10 januari a.s. om 16:00 uur p.m., vertrekkende van de Rooms-Katholieke kerk te Janwé naar de begraafplaats van de parochi te Janwé.
Gelegenheid tot condoleren van 13:00 p.m. in de Kerk te Janwé.

Begrafenis delicate aangelegenheid

TOKYO — Premier Noboru Takeshita van Japan is benoemd tot voorziter van het comite dat de begrafenis van keizer Hirohito moet voorbereiden.

De plechtigheid stelt de regering voor delicate problemen. Zo moet er een grens worden getrokken tussen de officiele rouwplechtigheden en de rituelen volgens de traditie van het Sjintoisme, het geloof van de Japanse keizerlijke traditie. De scheidslijn tussen de twee is van belang omdat de Sjontoistische rituelen gebaseerd zijn op de overtuiging dat de Japanse keizers afstammelingen zijn van de Zonnegodin en daarmee een goddelijke status hebben. Na de tweede Wereldoorlog werd Hirohito onder Amerikaanse dwang gedwongen afstand te doen van zijn goddelijke status, iets wat sommige nationalistische groeperingen in Japan nog steeds niet hebben aanvaard.